

Wireless Broadband Internet Audio System

MC-i250



For more information on Streamium,  
go to:

<http://My.Philips.com>

**PHILIPS**

## DK

**Advarsel: Usynlig laserstråling ved åbning når sikkerhedsafbrydere er ude af funktion. Undgå udsættelse for stråling.**

**Bemærk: Netafbryderen er sekundært indkoblet og afbryder ikke strømmen fra nettet. Den indbyggede netdel er derfor tilsluttet til lysnettet så længe netstikket sidder i stikkontakten.**

## S

**Klass 1 laseraparat**

**Varning! Om apparaten används på annat sätt än i denna bruksanvisning specificerats, kan användaren utsättas för osynlig laserstrålning, som överskrider gränsen för laserklass 1.**

**Observera! Stömbrytaren är sekundärt kopplad och bryter inte strömmen från nätet. Den inbyggda nätdelen är därför ansluten till elnätet så länge stickproppen sitter i vägguttaget.**

## SF

**Luokan 1 laserlaitte**

**Varoitus! Laitteen käyttäminen muulla kuin tässä käyttöohjeessa mainitulla tavalla saattaa altistaa käyttäjän turvallisuusluokan 1 ylittävälle näkymättömälle lasersäteilylle.**

**Oikeus muutoksiin varataan. Laitte ei saa olla alttiina tippu-ja roiskevedelle.**

**Huom. Toiminnanvalitsin on kytketty toisiopuolelle, eikä se kytkä laitetta irti sähköverkosta. Sisäänrakennettu verkko-osa on kytkettynä sähköverkkoon aina silloin, kun pistoke on pistorasiassa.**



### UPGRADEABLE

As new services and features are continuously added to this product through our online upgrades, the documentation included may not be up-to-date. Please refer to [My.Philips.com](http://My.Philips.com) for the most recent information.



### AUSBAUFÄHIG

Da neue Dienste und Leistungsmerkmale durch unsere Online-Upgrades laufend zu diesem Produkt hinzugefügt werden, ist die beigelegte Dokumentation u.U. nicht auf dem neuesten Stand. Aktuellste Informationen finden Sie unter [My.Philips.com](http://My.Philips.com).



### MISES À NIVEAU

De nouveaux services et de nouvelles fonctions sont ajoutés régulièrement à ce produit par nos mises à niveau en ligne; par conséquent, il se peut que la documentation fournie ne soit pas mise à jour. Reportez-vous à [My.Philips.com](http://My.Philips.com) pour les informations les plus récentes.



### MOGELIJKHEID TOT UPGRADEN

Aangezien voortdurend nieuwe diensten en functies toegevoegd worden aan dit product via onze on-line-upgrades kan het zijn dat de bijgesloten documentatie niet up-to-date is. Zie [My.Philips.com](http://My.Philips.com) voor de meest recente informatie.



### ACTUALIZABLE

Como se añaden continuamente nuevos servicios y funciones a este producto a través de nuestras actualizaciones en línea, es posible que la documentación adjunta no esté al día. Para obtener la información más reciente, consulte [My.Philips.com](http://My.Philips.com).



### POTENZIAMENTI

Siccome nuovi servizi e funzioni vengono continuamente aggiunti a questo prodotto mediante i nostri potenziamenti online, l'acclusa documentazione potrebbe non essere aggiornata. Preghiamo far riferimento a [My.Philips.com](http://My.Philips.com) per le più recenti informazioni.



MC-i250 Streamium



PHILIPS

12NC : 3139 115 22221

**Questa guida d'uso offre rapido una panoramica approssimata ed assiste a cominciare rapidamente partendo da passi basilari. Si prega leggere il manuale di istruzioni in dotazione per le istruzioni dettagliate.**

## Requisiti generali

### Per i servizi online di musica (INTERNET):

- Accesso internet broadband su base di ethernet (cavo/DSL)
- Indirizzo email operativo

### Per collegamento al PC Link:

- PC nella stessa rete dell'MC-i250 (l'indirizzo IP del PC e l'apparecchio devono essere nella stessa sub rete).
- Il software PC Link installato (può essere scaricato da "<http://MyPhilips.com>").

## Registrazione

**Per attivare le funzioni online dell'MC-i250, bisogna registrare l'apparecchio dopo aver completato i "Prerequisiti per il setup" e "Collegamento dello Streamium MC-i250".**

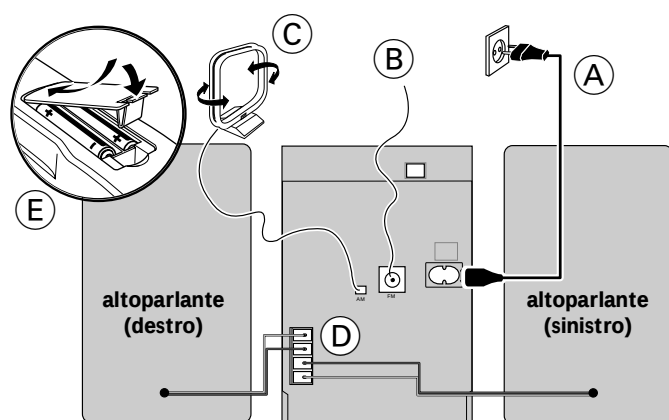
- 1 Digitare il proprio indirizzo email (utilizzando il telecomando) sullo schermo e premere **OK/PLAY** (▶).
- 2 Dopo un breve istante si riceverà un email all'indirizzo digitato. Creare un conto con "<http://MyPhilips.com>" ed attivare i servizi di musica seguendo ricevute nell'email.

## Prequisiti per il setup

### 1 Impostazione basilare dell'apparecchio

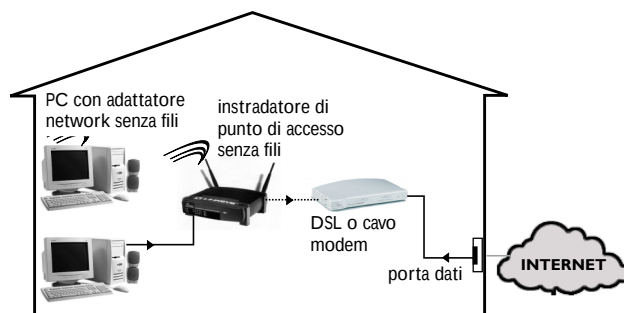
- (A) Il filo FM dell'antenna
- (B) Il cerchio AM dell'antenna
- (C) Altoparlanti
- (D) Il cavo dell'alimentazione
- (E) Inserire le batterie nel telecomando

A questo punto si può già ascoltare della musica dalla sorgente TUNER e dal CD!



### 2 Collegamento della rete domestica

Collegare il PC, l'instradatore dell'ingresso controllato (senza fili) ed il modem broadband (cavo/DSL) secondo le istruzioni d'installazione dell'instradatore.



### 3 Configurazione della rete (network) domestica

Seguire le istruzioni descritte nel manuale dell'instradatore ed assicurarsi che il collegamento del PC ad internet sia stato installato correttamente e funzioni. Se si riscontrano dei problemi col setup (impostazione) del collegamento internet, contattare il fabbricante dell'apparecchiatura oppure il Provider del Servizio Internet.

## IMPORTANTE!

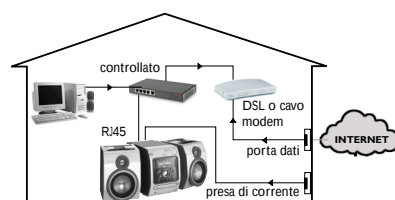
**Non collegare lo Streamium MC-i250 alla rete domestica prima che il collegamento del PC collegato attraverso l'instradatore sia in funzione.**

## Collegamento dello Streamium MC-i250

### ➤ Per operazione senza fili (Wi-Fi, 802,11b):



### ➤ Per funzionamento cablato (Ethernet):



- 1 Nel caso non ci sia un cavo di collegamento della rete nell'apparecchio la prima volta che viene impostato, verrà chiesto se si vuole utilizzare il funzionamento cablato (Ethernet) oppure senza fili (WiFi). Scegliere senza fili. Per successivi collegamenti, l'apparecchio si avvierà nell'ultima modalità di funzionamento utilizzata. Questa impostazione può essere cambiata in qualsiasi momento in futuro dal menu 'SET OPTIONS' sotto il titolo 'SELECT NETWORK'.
- 2 Il sistema chiederà di scegliere tra modalità di funzionamento 'Infrastrutture' o 'Ad-hoc'. Se si desidera utilizzare un punto di accesso senza fili (si raccomanda la modalità infrastrutture), selezionare opportunamente. Se si seleziona "NO", l'MC-i250 proverà a stabilire un diretto collegamento ad un adattatore di rete senza fili (modalità ad-hoc).
- 3 Il sistema chiederà che venga digitata il nome della rete (ESSID). Digitare questo nome in caratteri sensibili al contesto, utilizzando il telecomando.
- 4 Il sistema chiederà di selezionare il numero del canale della rete. Se si utilizza un punto di accesso (modalità infrastruttura), scegliere il canale utilizzato oppure digitare "0" per rilevamento automatico. Questo procedimento impiega un po' di tempo. Se non si utilizza un punto di accesso senza fili (modalità ad-hoc), utilizzare i pulsanti morbidi per selezionare il canale utilizzato.
- 5 Si può scegliere di usare la cifratura WEP. Se si seleziona 'YES' (sì), il sistema chiederà di digitare fino a quattro codici di cifratura. Il primo codice viene utilizzato come codice di uscita. Il codice di uscita può essere definito in qualsiasi momento più tardi nel menu 'SET OPTIONS' sotto il titolo 'ENCRYPT CONFIG'.

#### Note:

- Si possono utilizzare cifrature ASCII o HEX, ma tutte devono essere della stessa lunghezza.
- Una volta stabilito il collegamento senza fili, potrebbe essere necessario configurare le impostazioni (si prega consultare impostazioni del funzionamento del network cablato).

Dopo che si è verificato che il collegamento internet di un PC funziona, collegare l'MC-i250 all'instradatore dell'ingresso controllato utilizzando il cavo fornito in dotazione premere **INTERNET**.

Le impostazioni della rete dello Streamium MC-i250 vengono impostate per default a 'DHCP' (indirizzo IP dinamico) e 'NO PROXY'. Quando l'instradatore viene configurato come un server DHCP e l'ISP non utilizza una proxy, l'apparecchio dovrebbe stabilire automaticamente un collegamento a internet.

Per indirizzamento IP statico, digitare la seguente informazione:

|                 |       |
|-----------------|-------|
| IP address      | _____ |
| default gateway | _____ |
| subnet mask     | _____ |
| DNS 1           | _____ |
| DNS 2           | _____ |

Esempio: per l'indirizzo IP 164.23.5.114, digitare con il telecomando:

164.023.005.114

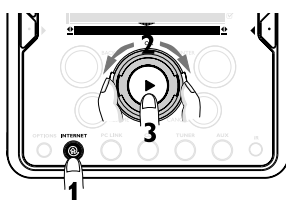
Se il proprio ISP utilizza un server proxy, bisogna digitare il nome della porta del proxy (procuratore).

|            |       |
|------------|-------|
| Proxy name | _____ |
| Proxy port | _____ |

Appena si digita il proprio indirizzo email sullo schermo, l'apparecchio stabilisce con successo un collegamento con internet. **Per attivare le funzioni online dell'MC-i250, è necessario compilare la registrazione (vedere la prima pagina).**

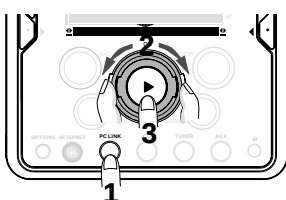
### Riproduzione di musica dai servizi musicali online

- 1 Premere **INTERNET**.
- 2 Navigare per tutti i servizi musicali col relativo jog.
- 3 Premere **OK/PLAY (▶)** per selezionare ed iniziare le scelte.



### Riproduzione di file di musica MP3 dal disco rigido del computer

- 1 Premere **PC LINK**.
- 2 Navigare col relativo jog e selezionare i PC, le cartelle ed i brani.
- 3 Premere **OK/PLAY (▶)**.

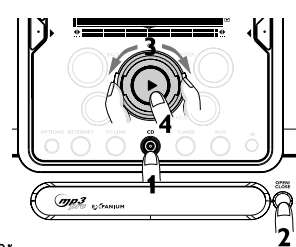


Nota: Prima di poter usare questa sorgente di musica,

- 1) Bisogna accendere il PC e collegarlo alla rete.
- 2) Bisogna scaricare l'applicazione di PC, PC LINK da "<http://MyPhilips.com>".

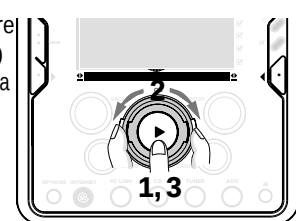
### Riproduzione del CD MP3/CD nell'unità di CD

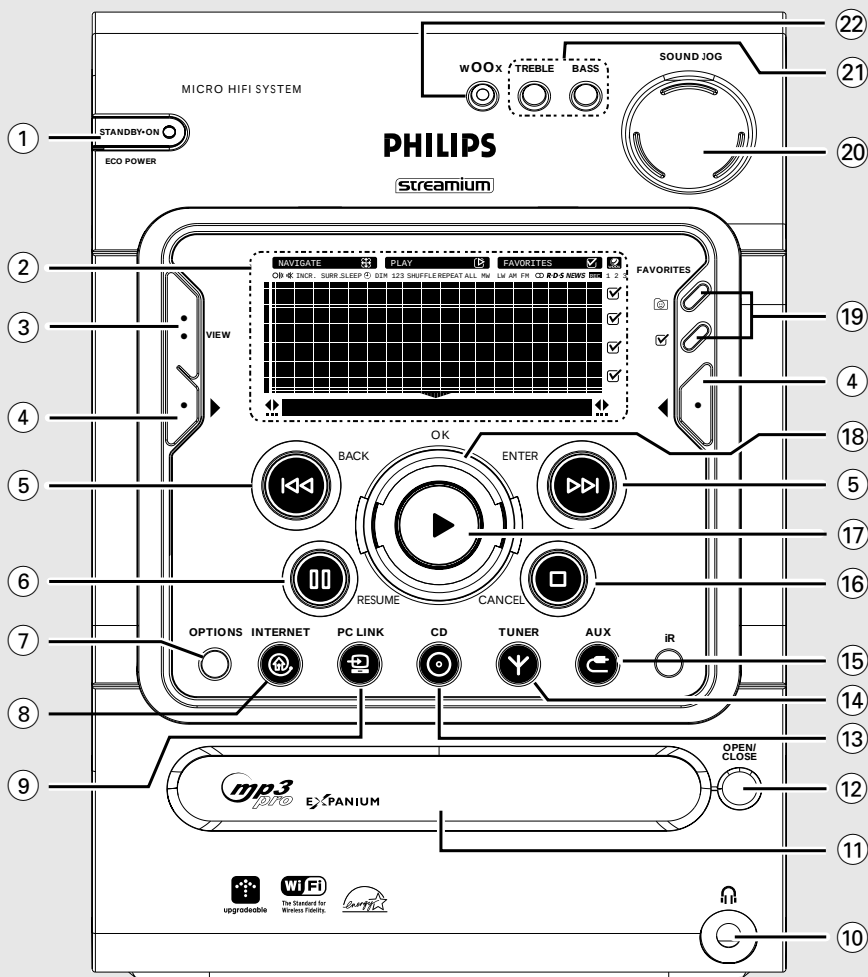
- 1 Premere **CD**.
- 2 Premere **OPEN/CLOSE** ed inserire un CD oppure un CD MP3 nella piastra. Chiudere la piastra premendo di nuovo **OPEN/CLOSE**.
- 3 Selezionare jog navigazione brano.
- 4 Premere **OK/PLAY (▶)** per iniziare la riproduzione.



### Riproduzione di stazioni radio FM/MW/LW

- 1 **Nella modalità standby**, premere e tenere premuto **OK/PLAY (▶)** sul sistema fino a quando si visualizza "PRESS PLAY TO INSTALL TUNER". Premere **OK/PLAY (▶)** per installare tutte le stazioni radio disponibili.
- 2 Utilizzare il jog di navigazione per scorrere la lista di stazioni radio.
- 3 Premere **OK/PLAY (▶)** per selezionare la stazione radio.





## Important notes for users in the U.K.

### Mains plug

This apparatus is fitted with an approved 13 Amp plug. To change a fuse in this type of plug proceed as follows:

- 1 Remove fuse cover and fuse.
- 2 Fix new fuse which should be a BS1362 5 Amp, A.S.T.A. or BSI approved type.
- 3 Refit the fuse cover:

If the fitted plug is not suitable for your socket outlets, it should be cut off and an appropriate plug fitted in its place. If the mains plug contains a fuse, this should have a value of 5 Amp. If a plug without a fuse is used, the fuse at the distribution board should not be greater than 5 Amp.

*Note: The severed plug must be disposed of to avoid a possible shock hazard should it be inserted into a 13 Amp socket elsewhere.*

### How to connect a plug

The wires in the mains lead are coloured with the following code: blue = neutral (N), brown = live (L).

- As these colours may not correspond with the colour markings identifying the terminals in your plug, proceed as follows:
  - Connect the blue wire to the terminal marked N or coloured black.
  - Connect the brown wire to the terminal marked L or coloured red.
  - Do not connect either wire to the earth terminal in the plug, marked E (or  $\text{⏏}$ ) or coloured green (or green and yellow).

Before replacing the plug cover, make certain that the cord grip is clamped over the sheath of the lead - not simply over the two wires.

### Copyright in the U.K.

Recording and playback of material may require consent. See Copyright Act 1956 and The Performer's Protection Acts 1958 to 1972.

## Italia

### DICHIARAZIONE DI CONFORMITA'

Si dichiara che l'apparecchio MC-i250 Philips risponde alle prescrizioni dell'art. 2 comma 1 del D.M. 28 Agosto 1995 n.548.

Fatto a Eindhoven

Philips Consumer Electronics  
Philips, Glaslaan 2  
5616 JB Eindhoven, The Netherlands

## Norge

Typeskilt finnes på apparatens underside.

**Observer: Nettbryteren er sekundert innkoplet. Den innebygde nettdelen er derfor ikke frakoplet nettet så lenge apparatet er tilsluttet nettkontakten.**

For å redusere faren for brann eller elektrisk støt, skal apparatet ikke utsettes for regn eller fuktighet.

## CAUTION

**Use of controls or adjustments or performance of procedures other than herein may result in hazardous radiation exposure or other unsafe operation.**

English ----- 6

Français----- 39

Español ----- 72

Deutsch -----105

Nederlands ----- 138

Italiano -----171

English

Français

Español

Deutsch

Nederlands

Italiano

**Informazioni generali**

|                                        |     |
|----------------------------------------|-----|
| Informazioni sul sistema MC-i250 ..... | 173 |
| Cenni su MP3 .....                     | 173 |
| Informazioni ambientali .....          | 174 |
| Accessori forniti .....                | 174 |
| Informazioni di sicurezza .....        | 174 |

**Operazioni preliminari**

|                                                                              |         |
|------------------------------------------------------------------------------|---------|
| Collegamenti posteriori .....                                                | 175–176 |
| Accensione                                                                   |         |
| Collegamento delle antenne                                                   |         |
| Collegamento degli altoparlanti                                              |         |
| Collegamenti opzionali .....                                                 | 176     |
| Collegamento audio analogici                                                 |         |
| Collegamento uscita subwoofer                                                |         |
| Inserimento delle batterie nel telecomando                                   | 176     |
| Prerequisiti per il setup della rete domestica                               | 177     |
| Collegamento dello Streamium MC-i250<br>nella rete (network) domestica ..... | 177–178 |
| Per operazione senza fili (Wi-Fi, 802,11b)                                   |         |
| Per funzionamento cablato (Ethernet)                                         |         |
| Registrazione .....                                                          | 178     |

**Comandi**

|                                       |         |
|---------------------------------------|---------|
| Comandi sul sistema e sul telecomando | 179–180 |
|---------------------------------------|---------|

**Funzioni di base**

|                                                                                |         |
|--------------------------------------------------------------------------------|---------|
| Plug e Play .....                                                              | 181–182 |
| Accensione dell'impianto .....                                                 | 182     |
| Commutazione dell'impianto in modalità<br>Standby .....                        | 182     |
| Commutazione dell'impianto in modalità<br>Eco Power Standby (< 0,5 Watt) ..... | 182     |
| Modalità Standby per risparmio energetico<br>automatico .....                  | 182     |
| Modalità Dim .....                                                             | 182     |
| Regolazione del volume .....                                                   | 182     |
| Controllo del suono .....                                                      | 183     |
| wOOx                                                                           |         |
| Bass/Treble                                                                    |         |
| Incredible Surround                                                            |         |
| Schermata .....                                                                | 184     |
| Visualizzazione di navigazione                                                 |         |
| Visualizzazione di riproduzione                                                |         |
| Commutazione tra visualizzazione di navigazione<br>e quella di riproduzione    |         |
| Utilizzo dei tasti morbidi .....                                               | 184     |
| Scorrere .....                                                                 | 185     |

**Audio internet**

|                                                             |         |
|-------------------------------------------------------------|---------|
| Collegamento al PC (PC LINK) .....                          | 186     |
| Collegamento ai servizi musicali online .....               | 186     |
| Set options .....                                           | 187–188 |
| SELECT USER (Selezione utente)                              |         |
| SELECT NETWORK (Selezione del network)                      |         |
| NETWORK CONFIG (Configurazione della rete)                  |         |
| WIRELESS CONFIG (Configurazione senza fili)                 |         |
| ENCRYPTION CONFIG (Configurazione<br>della cifratura)       |         |
| PROXY CONFIG (Configurazione proxy)                         |         |
| WIRELESS INFO (Informazione per collegamento<br>senza fili) |         |
| NETWORK INFO (Informazioni sulla rete)                      |         |
| PRODUCT INFO (Informazioni sul prodotto)                    |         |
| ONLINE UPGRADE (Potenziamento in linea)                     |         |
| RESET SETTINGS (Ripristina impostazioni)                    |         |
| Cenni su "My.Philips.com" .....                             | 188     |

**Operazioni CD/CD MP3**

|                                               |         |
|-----------------------------------------------|---------|
| Disco per la riproduzione .....               | 189     |
| Caricamento dei dischi .....                  | 189     |
| Funzionamento di base .....                   | 190     |
| Selezione di un brano/passaggio desiderato    | 190     |
| Ripetizione e Riproduzione casuale .....      | 190     |
| Ripetizione della riproduzione                |         |
| Riproduzione casuale                          |         |
| Riproduzione di un CD MP3 .....               | 190–191 |
| Marcatura di brani preferiti .....            | 191     |
| Attivazione della lista delle preferenze      |         |
| Disattivazione della lista delle preferenze   |         |
| Riproduzione di una lista di preferenze       |         |
| Annullamento di un brano preferito            |         |
| Cancellazione di tutti i brani preferiti      |         |
| Informazione sull'artista e sul titolo .....  | 192     |
| Richiesta online di informazioni del CD audio |         |

**Ricezione radio**

|                                                             |         |
|-------------------------------------------------------------|---------|
| Sintonizzazione sulle stazioni radio .....                  | 193     |
| Memorizzazione di stazioni radio<br>preferite .....         | 193–194 |
| Programmazione automatica delle preselezioni                |         |
| Programmazione manuale delle preselezioni                   |         |
| Selezione di una stazione radio programmata                 | 194     |
| Cancellazione di una stazione radio preferita               | 194     |
| Cancellazione di tutte le stazioni<br>radio preferite ..... | 194     |
| RDS .....                                                   | 195     |
| Impostazione dell'orologio RDS                              |         |

---

## Funzioni personalizzate ed interattive

|                                                                  |     |
|------------------------------------------------------------------|-----|
| Multipli utenti .....                                            | 196 |
| Creazione del proprio conto di utente                            |     |
| Selezione di un conto di utente                                  |     |
| Preferenze .....                                                 | 196 |
| Creazione della lista delle preferenze                           |     |
| Richiamare la lista delle preferenze                             |     |
| Ritorno alla lista normale (uscita dalla lista delle preferenze) |     |
| Ottenere extra informazione .....                                | 196 |

---

## Sorgenti esterne

|                                              |     |
|----------------------------------------------|-----|
| Collegamento di un dispositivo esterno ..... | 197 |
| Ascolto dalla sorgente esterna .....         | 197 |

---

## Orologio/Timer

|                                            |         |
|--------------------------------------------|---------|
| Visualizzazione dell'orologio .....        | 198     |
| Impostazione dell'orologio .....           | 198     |
| Impostazione del timer .....               | 199–200 |
| Controllo del timer                        |         |
| Attivazione/disattivazione del timer       |         |
| Impostazione del timer Sleep (spegnimento) | 200     |

---

## Manutenzione .....

200

---

## Specifiche .....

201

---

## Individuazione dei guasti ..

202–203

## Informazioni sul sistema MC-i250

Lo Streamium MC-i250 audio internet è un sistema audio a banda larga. È conforme alla normativa IEEE802,11B, nota con la denominazione WiFi™. WiFi™ è lo standard leader dell'industria degli apparecchi senza filo a bande larghe e produce, secondo l'ambiente, ampiezze d'onda fino a 11 Mbps per una distanza di 100 metri.

L'MC-i250 consente di avvantaggiarsi dei grandissimi benefici del divertimento broadband locazioni della casa che non hanno un collegamento di rete senza fili. L'MC-i250 dispone di indirizzo MAC ed ha bisogno del proprio indirizzo IP per funzionare correttamente.

### Requisiti generali :

#### per i servizi online di musica

- Accesso internet broadband su base di ethernet (cavo/DSL).
- Indirizzo email operativo.

#### Note:

– *Si prega consultare il Provider del Servizio Internet circa la possibilità di installare multipli dispositivi al collegamento internet.*

#### per collegamento al PC

- PC nella stessa rete dell'MC-i250 (l'indirizzo IP del PC e l'apparecchio devono essere nella stessa sub rete).
- Il software PC Link installato (può essere scaricato da "<http://MyPhilips.com>").

### Utili suggerimenti per aiutare ad ottenere le migliori prestazioni senza fili

- La migliore posizione per mettere il punto di accesso dell'apparecchio è il più vicino possibile al centro dell'area che si vuole coprire.
- Posizionare l'antenna del punto di accesso dell'apparecchio verticalmente.
- Tenere l'antenna distante da grandi oggetti metallici per evitare interferenze.
- Evitare di posizionare l'MC-i250 direttamente sotto il punto di accesso senza fili.
- Consultare l'indicazione della potenza del segnale (da "Informazione per collegamento senza fili") per trovare la migliore posizione per l'MC-i250.

## Cenni su MP3

### Formati supportati

- MP3PRO, MP3.
- ISO9660, Joliet, Multisession.
- Le frequenze di campionamento supportate per dischi MP3 sono: 16, 22,05, 24, 32, 44,1, 48 (kHz).
- Le velocità di trasferimento del disco MP3 sono 32–256 (kbps) e velocità di trasferimento variabile.

### Come creare il proprio CD MP3

- 1 Registrare la musica dai propri CD audio oppure scaricare da internet musica MP3 permessa.
- 2 Registrare ("scrivere") la musica su disco CD-R(W) con il proprio PC. Assicurarsi di usare una velocità di registrazione non superiore a quella indicata sul CD-R(W) ed evitare di gestire altri programmi contemporaneamente sul PC durante il processo di registrazione.

### Qualità del suono

Prendere nota che le compilazioni MP3-CD devono al meglio contenere solamente brani MP3 (.mp3). **Per realizzare un MP3 di buona qualità si raccomanda una velocità di bit di 128 kbps o più.**

# Informazioni generali

***Questo prodotto è conforme ai requisiti sulle interferenze radio della Comunità Europea.***

## Informazioni ambientali

Non sono stati utilizzati imballaggi superflui. Si è cercato di facilitare la separazione dell'imballaggio in tre materiali: cartone (scatola), polistirene espanso (antiurto) e polietilene (sacchetti, fogli protettivi espansi).

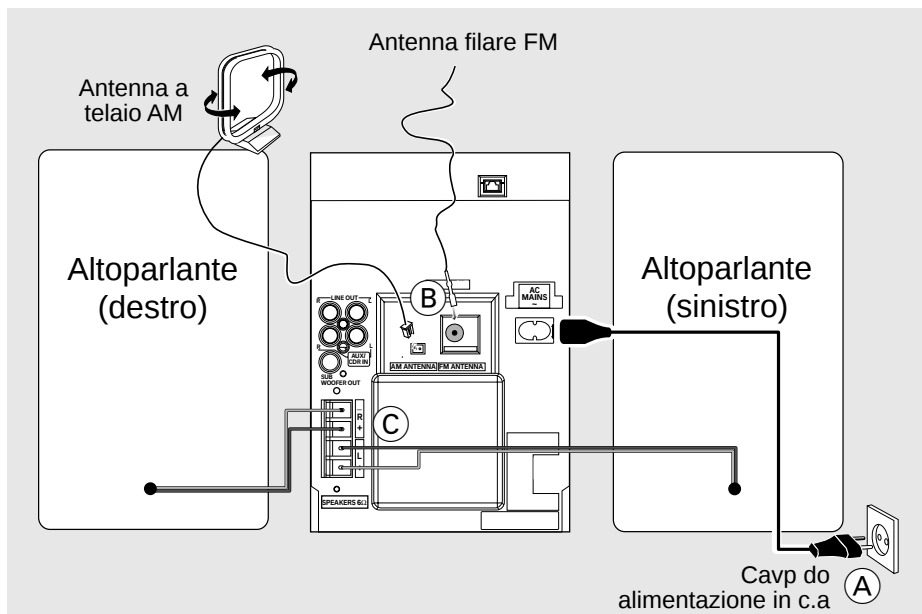
L'apparecchio è costituito da materiali che possono essere riciclati e riutilizzati se smontati da un'azienda specializzata. Attenersi alle normative vigenti relative allo smaltimento dei materiali di imballaggio, delle batterie scariche e delle apparecchiature vecchie.

## Accessori forniti

- 2 casse per altoparlanti
- Telecomando
- Batterie (due batterie AA) per il telecomando
- Antenna a telaio AM
- Antenna filare FM
- Cavo di alimentazione in c.a.
- Cavo Ethernet categoria 5

## Informazioni di sicurezza

- Prima di mettere in funzione l'apparecchio, verificare che la tensione di esercizio indicata sulla targhetta di identificazione (o l'indicazione di tensione a fianco del selettore) dell'impianto sia identica alla tensione dell'alimentazione locale. In caso contrario, rivolgersi al rivenditore.
- Posizionare l'apparecchio su una superficie piana, resistente e stabile.
- Posizionare l'apparecchio in un luogo adeguatamente ventilato, onde impedire che si surriscaldi internamente. Lasciare una distanza di almeno 10 cm (4 pollici) dalla parte posteriore e dalla parte superiore dell'unità e 5 cm (2 pollici) da ogni lato.
- Non esporre l'apparecchio, le batterie o i dischi a eccessiva umidità, pioggia, sabbia o fonti di calore di impianti di riscaldamento o alla luce diretta del sole.
- In caso di trasporto diretto dell'apparecchio da un locale freddo a uno caldo, o di posizionamento in un ambiente molto umido, è possibile che sulla lente dell'unità disco interna all'apparecchio si generi condensa dovuta all'umidità. In tal caso, il lettore CD non funziona normalmente. Lasciarlo acceso per circa un'ora senza dischi inseriti, finché non è possibile procedere a una normale riproduzione.
- **Se l'apparecchio si trova in modalità Standby, consuma tuttavia una certa quantità di energia. Per scollegare completamente l'apparecchio dall'alimentazione, rimuovere la spina di rete in c.a. dalla presa a parete.**



## Collegamenti posteriori

**La targhetta di identificazione si trova sul retro dell'apparecchio.**

**Ⓐ Accensione**

Prima di collegare il cavo di alimentazione in c.a. alla presa a parete, assicurarsi di aver eseguito tutti gli altri collegamenti.

## AVVERTENZA!

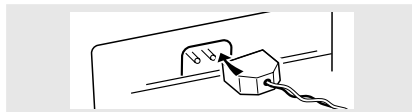
- Per prestazioni ottimali, utilizzare esclusivamente il cavo di alimentazione originale.
- Non eseguire o modificare mai collegamenti mentre l'apparecchio è acceso.

**Per evitare il surriscaldamento dell'apparecchio, è stato incorporato un circuito di sicurezza. E' quindi possibile che in condizioni estreme venga selezionata automaticamente la modalità Standby. Se ciò accade, lasciare raffreddare l'apparecchio prima di riutilizzarlo (non disponibile per tutte le versioni).**

## Ⓑ Collegamento delle antenne

Collegare l'antenna a telaio AM e l'antenna FM fornite ai rispettivi connettori e regolarne la posizione per una ricezione ottimale.

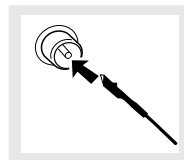
## Antenna AM



- Posizionare l'antenna il più lontano possibile dal televisore, dal videoregistratore o da altre sorgenti di radiazioni.

## Antenna FM

- Per migliorare la ricezione stereo FM, collegare un'antenna FM esterna al connettore FM ANTENNA.

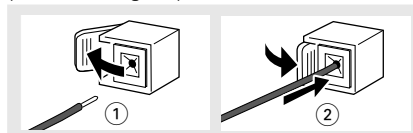


# Operazioni preliminari

## Ⓒ Collegamento degli altoparlanti

### Altoparlanti anteriori

Collegare i fili degli altoparlanti ai connettori SPEAKERS, l'altoparlante destro a "R" e l'altoparlante sinistro a "L", il filo colorato (contrassegnato) a "+" e il filo nero (non contrassegnato) a "-".



- Tagliare la parte spellata del filo dell'altoparlante come indicato in figura.

*Nota:*

- Per evitare interferenze magnetiche, non posizionare gli altoparlanti anteriori troppo vicino al monitor del PC/TV.
- Per prestazioni ottimali del suono, utilizzare gli altoparlanti forniti in dotazione.
- Non collegare più di un altoparlante a una qualsiasi coppia di connettori +/–.
- Non collegare altoparlanti con un'impedenza inferiore a quella degli altoparlanti forniti. Vedere la sezione SPECIFICHE del presente manuale.

## Collegamenti opzionali

Le apparecchiature opzionali e i cavi di collegamento non vengono forniti. Per informazioni dettagliate, consultare le istruzioni per il funzionamento delle unità collegate.

### Collegamento audio analogici

#### AUX/CDR IN (R/L)

Usare un cavo Cinch per collegare questi terminali a quelli di uscita dell'audio analogico di un apparecchio esterno (TV/VCR, Lettore di dischi al laser).

#### LINE OUT (R/L)

Usare un cavo arrotolato per collegare questi terminali agli ingressi dell'audio analogico di qualsiasi apparecchio analogico (amplificatore / ricevitore o registratore di nastro, ad esempio).

*Nota:*

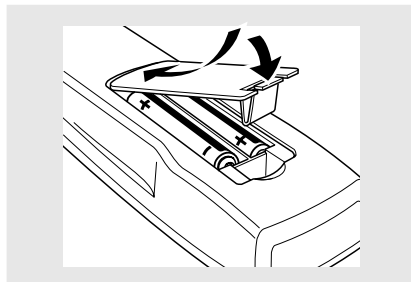
- Non collegare l'apparecchio contemporaneamente ai connettori LINE OUT e AUX/CDR IN, onde evitare l'emissione di rumori o di provocare malfunzionamenti.
- In caso di connessione di un dispositivo con uscita mono (un connettore di uscita audio singolo), eseguire il collegamento al connettore sinistro AUX/CDR IN, o in alternativa utilizzare un cavo Cinch "singolo-doppio" (sempre mono).

### Collegamento uscita subwoofer

Collegare il subwoofer al terminale **SUBWOOFER OUT**. Il subwoofer riproduce solo i toni bassi (ad esempio esplosioni o il rombo delle navicelle spaziali).

## Inserimento delle batterie nel telecomando

Inserire due batterie (tipo R06 o AA) nel telecomando con la polarità corretta, come indicato dai simboli "+" e "-" all'interno del vano batterie.

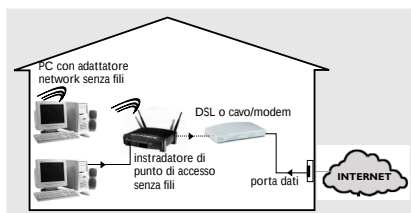


### ATTENZIONE!

- Rimuovere le batterie scariche o che non sono state utilizzate per un periodo prolungato.
- Non utilizzare batterie vecchie e nuove o di diverso tipo insieme.
- Le batterie contengono sostanze chimiche e devono quindi essere smaltite correttamente.

## Prerequisiti per il setup della rete domestica

- 1 Collegare il PC, l'instradatore dell'ingresso controllato (senza fili) ed il modem broadband (cavo/DSL) secondo le istruzioni d'installazione dell'instradatore.
- 2 Configurare la rete domestica secondo le direzioni riportate nel manuale dell'instradatore ed assicurarsi che il collegamento internet del PC sia installato e funzioni correttamente. Se si riscontrano dei problemi con il collegamento dell'installazione di internet, contattare il fabbricante dell'apparecchio di collegamento in rete oppure il Provider del Servizio Internet.

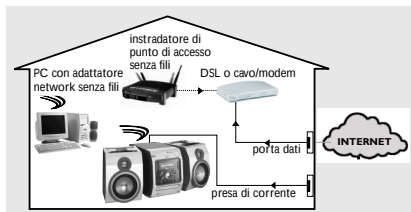


### IMPORTANTE!

**Non collegare lo Streamium MC-i250 alla rete domestica prima che il collegamento del PC collegato attraverso l'instradatore sia in funzione.**

## Collegamento dello Streamium MC-i250 nella rete (network) domestica

### Per operazione senza fili (Wi-Fi, 802,11b)

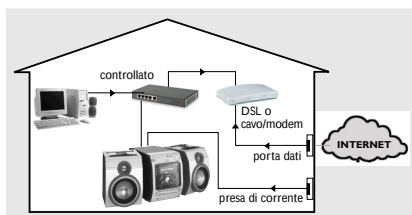


- 1 Nel caso non ci sia un cavo di collegamento della rete nell'apparecchio la prima volta che viene impostato, verrà chiesto se si vuole utilizzare il funzionamento cablato (Ethernet) oppure senza fili (WiFi). Scegliere senza fili. Per successivi collegamenti, l'apparecchio si avvierà nell'ultima modalità di funzionamento utilizzata. Questa impostazione può essere cambiata in qualsiasi momento in futuro dal menu 'SET OPTIONS' sotto il titolo 'SELECT NETWORK'.
- 2 Il sistema chiederà di scegliere tra modalità di funzionamento 'Infrastrutture' o 'Ad-hoc'. Se si desidera utilizzare un punto di accesso senza fili (si raccomanda la modalità infrastrutture), selezionare opportunamente. Se si seleziona "NO", l'MC-i250 proverà a stabilire un diretto collegamento ad un adattatore di rete senza fili (modalità ad-hoc).
- 3 Il sistema chiederà che venga digitata il nome della rete (ESSID). Digitare questo nome in caratteri sensibili al contesto, utilizzando il telecomando.
- 4 Il sistema chiederà di selezionare il numero del canale della rete. Se si utilizza un punto di accesso (modalità infrastruttura), scegliere il canale utilizzato oppure digitare "0" per rilevamento automatico. Questo procedimento impiega un po' di tempo. Se non si utilizza un punto di accesso senza fili (modalità ad-hoc), utilizzare i pulsanti morbidi per selezionare il canale utilizzato.
- 5 Si può scegliere di usare la cifratura WEP. Se si seleziona 'YES' (sì), il sistema chiederà di digitare fino a quattro codici di cifratura. Il primo codice viene utilizzato come codice di uscita. Il codice di uscita può essere definito in qualsiasi momento più tardi nel menu 'SET OPTIONS' sotto il titolo 'ENCRYPT CONFIG'.

### Nota:

- Tutti i caratteri visualizzati sul display del sistema sono in maiuscolo. La sensibilità del contesto viene determinata dalla grandezza del carattere, ad esempio, "Ee" verrà visualizzata come "Ee" in dimensione più piccola.
- Si possono utilizzare cifrature ASCII o HEX, ba tutte devono essere della stessa lunghezza.
- Una volta stabilito il collegamento senza fili, potrebbe essere necessario configurare le impostazioni (si prega consultare impostazioni di funzionamento del network cablato).

## Per funzionamento cablato (Ethernet)



Dopo che si è verificato che il collegamento internet di un PC funziona, collegare l'MC-i250 all'instradatore dell'ingresso controllato utilizzando il cavo fornito in dotazione premere **INTERNET**.

Le impostazioni della rete dello Streamium MC-i250 vengono impostate per default a 'DHCP' (indirizzo IP dinamico) e 'NO PROXY'. Quando l'instradatore viene configurato come un server DHCP e l'ISP non utilizza una proxy, l'apparecchio dovrebbe stabilire automaticamente un collegamento a internet.

Se la rete domestica utilizza indirizzo IP statico, è necessario impostare un analogo indirizzo, una mascherina di rete, un ingresso controllato di default e due server DNS. Questa informazione si può ottenere dal proprio ISP. Inoltre, se il proprio ISP utilizza un server proxy, bisogna digitare il nome del proxy (procuratore).

### Informazioni che potrebbero essere necessarie per l'impostazione (si può richiedere dall'ISP):

- La propria rete utilizza indirizzo IP statico o dinamico (DHCP)?  
→ In DHCP, un indirizzo IP viene assegnato automaticamente all'apparecchio. Nella modalità IP statica, l'informazione succitata deve essere digitata utilizzando il telecomando.
- L'ISP utilizza una proxy?  
→ Nel caso affermativo, qual'è il nome e la porta della proxy?
- L'ISP permette soltanto ai dispositivi registrati di utilizzare DHCP?  
→ Nel caso affermativo potrebbe essere necessario notificare all'ISP l'indirizzo MAC dell'apparecchio.

Appena si digita il proprio indirizzo email sullo schermo, l'apparecchio stabilisce con successo un collegamento con internet. Per attivare le funzioni online dell'MC-i250, è necessario compilare la registrazione.

## Registrazione

- 1 Digitare il proprio indirizzo email (utilizzando il telecomando) sullo schermo e premere **OK/PLAY** (▶).
- 2 Dopo un breve istante si riceverà un email all'indirizzo digitato. Creare un conto con "<http://MyPhilips.com>" ed attivare i servizi di musica seguendo ricevute nell'email.
  - Utilizzare la tastierina alfanumerica sul telecomando per digitare il proprio indirizzo email.
  - Per cancellare un carattere, premere ◀◀ per spostare il cursore verso la parte posteriore.
  - Per uscire dalla modalità di registrazione senza salvare, premere ■.
  - Premere **OK** (▶) per confermare la digitazione. I dettagli della conferma della registrazione verranno inviati direttamente all'email.
  - La registrazione è disponibile soltanto per l'utente di default.

## Comandi sul sistema e sul telecomando

### ① **STANDBY ON / ECO POWER**

- per accendere il sistema (solo sull'apparecchio).
- commutazione dell'impianto in modalità Standby.
- tenere premuto per impostare il sistema alla modalità standby Eco Power.

### ② **Schermo di visualizzazione**

- per visualizzare lo stato corrente del sistema.

### ③ **VIEW**

- per passare alla visualizzazione di navigazione o di riproduzione.

### ④ **▶◀** (tasti morbidi)

- per selezionare dalle scelte disponibili sulla riga in fondo allo schermo.
- (Ⓜ) per selezionare informazioni RDS.

### ⑤ **BACK ◀◀ / ENTER ▶▶**

- per CD, INTERNET, PC LINK (visualizzazione riproduzione)...per saltare all'inizio del brano corrente, precedente o successivo.
- .....tenere premuto per la ricerca all'indietro/in avanti.
- per Sintonizzatore (visualizzazione riproduzione)...per sintonizzarsi su di una frequenza radio più alta o più bassa.
- per Orologio ...per cambiare tra il campo delle ore e dei minuti.

### ⑥ **II (RESUME)**

- per interrompere o riprendere al riproduzione.

### ⑦ **OPTIONS (Opzioni)**

- per modificare il parametro di sorgente/servizio.

### ⑧ **INTERNET**

- per collegare un servizio radio internet.

### ⑨ **PC LINK**

- per accedere a file MP3 registrate sul PC della rete domestica.

### ⑩ **🎧**

- per collegare la cuffia.

### ⑪ **Piastra del disco**

### ⑫ **OPEN/CLOSE**

- per aprire o chiudere la piastra.

### ⑬ **CD**

- per digitare la modalità CD.

### ⑭ **TUNER**

- per digitare la modalità di sintonizzazione o selezionare la lunghezza d'onda (FM, MW o LW).

### ⑮ **AUX**

- per selezionare l'ingresso per addizionali apparecchi.

### ⑯ **■ (STOP)**

- per CD ..... per arrestare la riproduzione.
- per Sintonizzatore...per arrestare la programmazione
- per Orologio ... per uscire dall'impostazione dell'orologio o cancellare il timer.
- per Plug & Play...per uscire dalla modalità Plug & Play.

### ⑰ **▶ (OK)**

- per iniziare la riproduzione.
- per confermare la selezione.
- per iniziare ed avviare la modalità Plug & Play.

### ⑱ **Jog di navigazione (▲ / ▼)**

- per CD, INTERNET, PC LINK...per scorrere la lista.
- per Sintonizzatore...per selezionare una stazione radio preferita.
- per Orologio ...per impostare le ore ed i minuti.

### ⑲ **FAVORITES (📌)**

- per CD, INTERNET...Per passare alla lista preferita della modalità selezionata.
- per Sintonizzatore...tenere premuto per programmare automaticamente stazioni radio.

### **(UN)MARK (🗑️)**

- per selezionare ed aggiungere una voce ad una lista preferita.
- per cancellare una voce da una lista preferita.
- tenere premuto per cancellare la completa lista preferita.

### ⑳ **SOUND JOG (VOLUME + / -)**

- per aumentare o diminuire il volume.
- (*solamente sul sistema*) per aumentare o diminuire il livello basso o alto del tono per la rispettiva funzione di BASS o TREBLE selezionata.

### ㉑ **BASS / TREBLE**

- per selezionare la funzione di suono BASS (basso) o TREBLE (treble).
- BASS / TREBLE + / -** (*sul telecomando*)
- per aumentare o diminuire il livello del basso o del treble.

### ㉒ **wOOx**

- per selezionare il successivo livello dell'effetto di suono wOOx oppure per spegnerlo.

## 23 ◀ ▶

per CD, INTERNET, PC LINK  
(visualizzazione riproduzione)...per saltare  
all'inizio del brano corrente,  
precedente or successivo.

per Sintonizzatore  
(visualizzazione riproduzione)...per selezionare  
una stazione radio preferita.

per Orologio ...per cambiare tra il campo delle  
ore e dei minuti.

## 24 ◀◀ ▶▶

per CD (riproduzione visualizzazione)  
...per la ricerca indietro/avanti.  
per Sintonizzatore...per sintonizzarsi su di una  
frequenza radio più alta o più  
bassa.

– usati come tasti morbidi, per selezionare dalle  
scelte disponibili sulla riga in fondo allo schermo.

## 25 USER

– per selezionare un utente attivo.

## 26 INFO!

– per richiedere informazioni on-line su correnti  
voci tramite email (se disponibili).

## 27 CLK/TIMER

– per visualizzare o impostare orologio/timer:

## 28 TIMER ON/OFF

– per attivare o disattivare la funzione del timer.

## 29 SHUFFLE

– per riprodurre tutti i brani/preferiti in ordine  
casuale.

## 30 REPEAT

– per riprodurre brano/disco/preferiti  
ripetutamente.

## 31 INCR. SURR.

– per attivare o disattivare l'effetto suono  
surround.

## 32 SLEEP

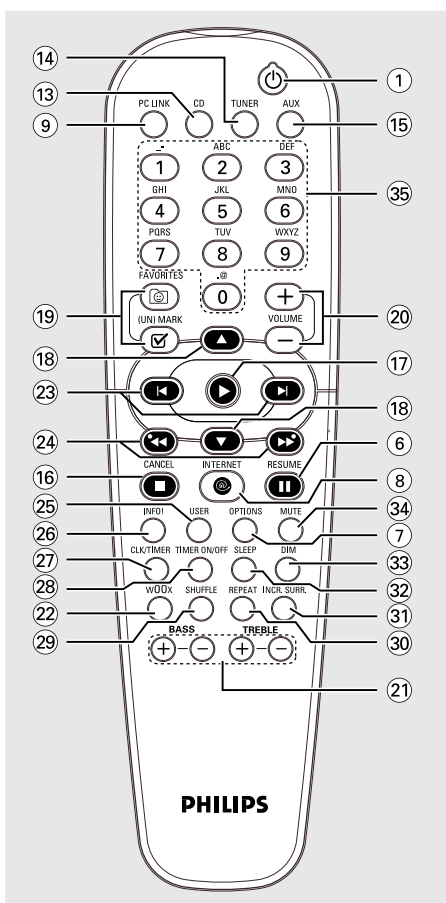
– per attivare, disattivare o impostare la funzione  
del timer del sonno.

## 33 DIM

– per selezionare luminosità diversa dello schermo  
del display: DIM 1, DIM 2, DIM 3 o DIM OFF  
(spento).

## 34 MUTE

– per interrompere o riprendere la riproduzione  
del suono.



## 35 TASTI NUMERICI 0 – 9

(numeri che consistono di più di due cifre devono  
essere digitati entro 2 secondi).

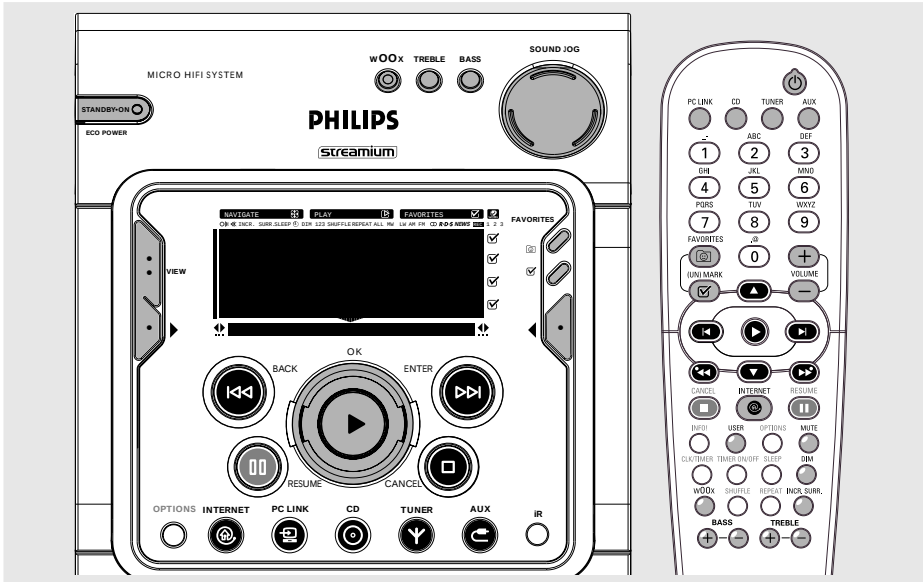
per CD, INTERNET, PC LINK... per selezionare  
un brano.

per OPTIONS...per modifica testo/numero.

per Sintonizzatore...per selezionare una stazione  
radio preferita.

### Nota relativa al telecomando:

- Selezionare innanzitutto la sorgente che  
si desidera regolare premendo uno dei tasti  
di selezione sorgente sul telecomando  
(ad esempio CD o TUNER).
- Selezionare quindi la funzione desiderata  
(ad esempio ▶, ◀, ▶▶).



## IMPORTANTE!

**Prima di mettere in funzione l'apparecchio, completare le operazioni preliminari indicate di seguito.**

## Plug e Play

La modalità Plug e Play consente di memorizzare automaticamente tutte le stazioni RDS e le stazioni radio disponibili.

### Avviamento/accensione per la prima volta

- 1 All'accensione dell'impianto, verrà visualizzato **"PRESS PLAY TO INSTALL TUNER"**.
- 2 Per avviare l'installazione, premere ►.
  - Verrà visualizzato **"INSTALLING TUNER"** seguito da **"AUTO PROGRAM IN PROGRESS..."**.
  - Il sistema memorizza automaticamente le stazioni radio con sufficiente forte segnale, inizia dalle stazioni RDS seguito dalle bande d'onda FM, MW, e LW rispettivamente. Stazioni deboli RDS potrebbero essere memorizzate in preimpostazioni seguenti.
  - Quando tutte le stazioni radio disponibili sono memorizzate oppure viene usata la memoria per 40 preimpostazioni, l'ultima stazione radio preimpostata (oppure la prima stazione RDS disponibile) verrà riprodotta.

- 3 Il sistema procederà ad impostare l'orologio RDS se la preimpstazione è una stazione RDS.
  - Si visualizza **"INSTALL TIME"** seguito da e quindi da **"SEARCHING FOR RDS TIME"**.
  - Quando l'orario RDS viene letto, si visualizza **"RDS TIME FOUND"** (orario RDS) e l'orario corrente viene memorizzato.
  - Se la stazione RDS non trasmette l'ora RDS entro 90 secondi, il programma si chiude automaticamente e si visualizza **"NO RDS TIME"**.
- Se nella prima stazione di preselezione non si trova alcuna stazione RDS.
  - Il programma si disattiva automaticamente.

### Reinstallazione della modalità Plug e Play

- 1 In modalità Standby, premere e tenere premuto ►, finché non viene visualizzato **"PRESS PLAY TO INSTALL TUNER"**.
- 2 Premere nuovamente ► per avviare l'installazione.
  - Tutte le stazioni radio memorizzate in precedenza verranno sostituite.

## Per uscire senza memorizzare la modalità Plug e Play

- Premere **■**.  
→ Se non si completa l'installazione del Plug e Play, la funzione viene riavviata quando si inserisce di nuovo l'alimentazione di rete.

*Nota:*

- Mentre l'apparecchio è acceso, è possibile che il vassoio porta CD si apra e si chiuda per inizializzare l'impianto.
- Se non viene rilevata alcuna frequenza stereo mentre è attiva la modalità Plug e Play, verrà visualizzato **"PLEASE CHECK ANTENNA"**.

## Accensione dell'impianto

### In modalità Standby

- Premere **STANDBY ON** per inserire l'ultima fonte selezionata.
- Premere **PC LINK, INTERNET, CD, TUNER** o **AUX** per selezionare la sorgente desiderata.

### In modalità Eco Power Standby

- Premere **STANDBY ON** per inserire l'ultima fonte selezionata.
- Premere **PC LINK, CD, TUNER, INTERNET** o **AUX** sul telecomando.

## Commutazione dell'impianto in modalità Standby

- Premere **STANDBY ON** (o **⏻** sul telecomando).  
→ Sul display verrà visualizzato l'orologio quando l'impianto si trova in modalità Standby.

## Commutazione dell'impianto in modalità Eco Power Standby (< 0,5 Watt)

- Premere e tenere premuto **STANDBY ON** (o **⏻** sul telecomando) per oltre **tre secondi**.  
→ Verrà visualizzato **"ECO POWER MODE"**, quindi dallo schermo scomparirà qualsiasi scritta.  
→ Si illuminerà il LED che indica che l'impianto funziona in modalità economica.

## Modalità Standby per risparmio energetico automatico

Per risparmiare energia, se non si preme alcun pulsante entro 30 secondi dall'interruzione della riproduzione di un disco, l'impianto si commuta automaticamente in modalità Standby.

## Modalità Dim

E' possibile selezionare la luminosità desiderata per il display.

- Per selezionare la modalità di visualizzazione DIM 1, DIM 2, DIM 3 o DIM OFF premere più volte **DIM** sul telecomando.  
→ Sul display compariranno **DIM** e il numero della modalità corrispondente, tranne per la modalità DIM OFF.

| DIM mode | LED    |
|----------|--------|
| 1        | acceso |
| 2        | acceso |
| 3        | spento |
| OFF      | acceso |

## Regolazione del volume

Per aumentare o diminuire il livello dell'audio, regolare **SOUND JOG** (o **VOLUME** **+**/**-** sul telecomando).

→ Verrà visualizzato **"-XX dB"**. **"XX"** indica il livello di volume.

### Ascolto con le cuffie

- Collegare la spina delle cuffie alla presa  sul pannello frontale dell'apparecchio.  
→ Gli altoparlanti verranno silenziati.

### Per disattivare temporaneamente il volume

- Premere **MUTE** sul telecomando.  
→ La riproduzione continuerà senza audio e verrà visualizzato **"MUTE ON"**.
- Per ripristinare il volume, premere nuovamente **MUTE** o aumentare il livello di **VOLUME**.

## Controllo del suono

**Per un ascolto ottimale, è possibile selezionare una funzione per volta tra le due disponibili, BASS/TREBLE o wOOx.**

### wOOx

Vi sono tre impostazioni wOOx per potenziare la risposta del basso.

- Premere ripetutamente **wOOx** per selezionare il successivo livello dell'effetto di suono wOOx oppure per spegnerlo : wOOx 3, wOOx 2, wOOx 1 o wOOx OFF.  
→ **wOOx** ed il corrispondente livello wOOx appariranno sul display, ad eccezione della modalità wOOx OFF.

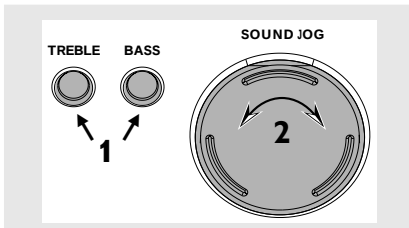
#### Nota:

- Se l'effetto wOOx è disattivato, verrà ripristinata automaticamente l'ultima impostazione della funzione Bass/Treble,
- Alcuni dischi o nastri possono essere registrati in alta modulazione, il che provoca una distorsione ad alto volume. Se ciò accade, disattivare wOOx o ridurre il volume.

### Bass/Treble

La funzione BASS (toni bassi) e TREBLE (toni alti) consente di definire le impostazioni del processore audio.

- Per selezionare il livello Bass o Treble successivo, premere più volte **BASS + / -** o **TREBLE + / -** sul telecomando.



- 1 Per selezionare la funzione audio Bass o Treble, premere **BASS** o **TREBLE** sull'apparecchio.
- 2 Per selezionare il livello Bass o Treble desiderato, regolare il volume **SOUND JOG** sull'apparecchio.  
→ Verrà visualizzato "**BASS LEVEL XX**" o "**TREBLE LEVEL XX**". "XX" rappresenta il livello, così come indicato di seguito:

**MIN → -2 ... → 0 ... → +2 → MAX...**

#### Nota:

- La manopola del volume può essere utilizzata per regolare il livello Bass/Treble immediatamente dopo aver selezionato la rispettiva funzione audio Bass/Treble. Se non la si usa entro 5 secondi, diventerà una normale funzione di regolazione del volume.
- La modalità Bass/Treble verrà disattivata automaticamente se si seleziona la funzione wOOx.

### Incredible Surround

Questa funzione ingrandisce la distanza virtuale tra gli altoparlanti anteriori per un effetto stereo incredibilmente ampio e avvolgente.

- Premere più volte **INCR. SURR.** sul telecomando.  
→ Se la funzione è attivata, sul display comparirà **INCR. SURR.**  
→ Se la funzione è disattivata, verrà visualizzato "**INCR. SURR. OFF**".

# Funzioni di base

## Schermata

Il sistema ha due display di visualizzazione principali - NAVIGAZIONE e RIPRODUZIONE.

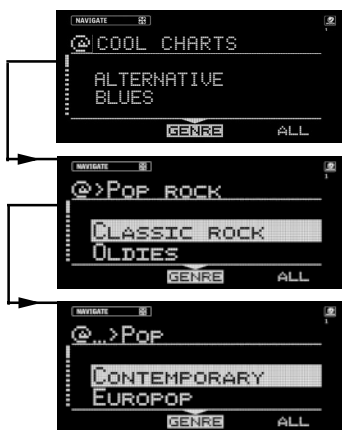
### Visualizzazione di navigazione

Consente di navigare per tutto il contenuto della sorgente/del servizio correntemente selezionata /o.

In alcuni casi, ci potrebbe essere presente più di un livello di navigazione. Ad esempio, selezionando una voce dalla lista esistente potrebbe generare una sub-lista della voce selezionata.

">" – indica livello 2 sub-lista

"..." – indica qualsiasi livello inferiore a 2



### Visualizzazione di riproduzione

Quando si preme **OK** (►) su di una voce evidenziata all'interno della visualizzazione di navigazione, il dispositivo passa a visualizzazione di riproduzione ed inizia a riprodurre quella voce. Il contenuto del display nella visualizzazione di riproduzione varia per ogni sorgente/ servizio. Per fare la successiva selezione, si può ritornare alla visualizzazione di navigazione mentre si sta riproducendo la musica.



## Commutazione tra visualizzazione di navigazione e quella di riproduzione

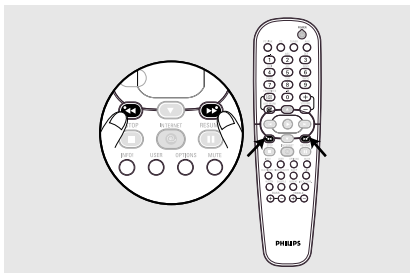
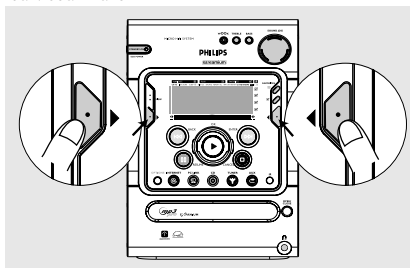
- Premere **VIEW** sul sistema.

## Utilizzo dei tasti morbidi

Ogni sorgente/servizio ha modalità di ordinamento diverse. Ad esempio, le modalità di ordinamento quando si riproduce un CDMP3 sono ALBUM (album), PLAYLIST (lista di riproduzione), ARTIST (artista) e TRACK (brano). solamente alcune delle modalità possono essere disponibili, secondo il disco).



"◀" o "▶" nell'angolo inferiore destro o sinistro dello schermo indica che c'è più informazione da visualizzare.



## Per selezionare dalle scelte disponibili sulla riga in fondo allo schermo

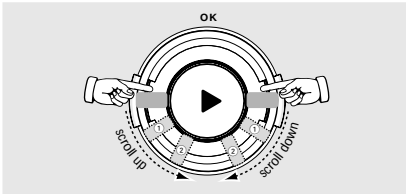
- Utilizzare il tasto morbido (►) sinistro oppure quello (◀) destro sul sistema (◀/▶ sul telecomando).

## Scorrere

Tutte le liste nella visualizzazione di navigazione sono in ordine alfabetico o numerico.

### Per scorrere la lista

- Regolare il jog di navigazione in senso orario per scorrere verso il basso o in senso antiorario per scorrere verso l'alto. Vi sono tre velocità di scorrimento: ① lento e, ② veloce.



scroll up = scorrimento verso l'alto

scroll down = scorrimento verso il basso

- ① Consente di saltare avanti/indietro ad una voce della lista.
- ② Consente di saltare avanti/indietro di diverse voci della lista.

## Collegamento al PC (PC LINK)

Questa funzione consente di streamare la musica MP3 preferita dal PC tramite la rete del PC domestico. Solo la riproduzione del contenuto del PC è possibile, nessuna modifica è permessa. Per poter gustare il PC Link bisogna installare l'applicazione di PC PC Link. Questa applicazione si può scaricare da "<http://MyPhilips.com>".

### 1 Premere **PC LINK**.

→ Si visualizza "**SEARCHING...**".

→ Se non viene trovato nessun PC entro 30 secondi, un messaggio di errore si visualizza "**NO PC'S FOUND**". Controllare l'impostazione della rete.

→ Se vengono rilevati dei PC, si visualizzerà il nome del server. Selezionare il server preferito premendo **OK** (▶).

### 2 Usare lo jog di navigazione per navigare e premere **OK** (▶) per immettere/riprodurre l'elemento desiderato.

*Nota:*

– Le voci preferite del PC Link non sono esclusive per utente; lo stesso server del PC Link avrà sempre le stesse voci preferite.

## Collegamento ai servizi musicali online

La funzione di INTERNET non è sorgente/servizio da se stessa. Essa opera con altri servizi online come stazioni radio internet per ottenere l'accesso alla musica. I servizi (IM RADIO, MUSICMATCH RADIO, ad esempio) offrono tipi diversi di stazioni radio internet, che possono essere categorizzate per genere (GENRE), regione (REGION), lingua (LANGUAGE), personale (PERSONAL), stazione (STATION), ecc.

### 1 Premere **INTERNET**.

→ Si visualizza una lista di servizi online.



→ Se non di successo, si visualizza "**DID NOT CONNECT. PLEASE TRY AGAIN LATER**".

### 2 Utilizzare il jog di navigazione (o premere ▲ / ▼ sul telecomando) per selezionare il fornitore del servizio musicale e quindi premere **OK** (▶) o **ENTER** (▶▶) per immettere il servizio.

→ Il sistema inizierà a collegarsi al servizio e si visualizza "**CONNECTING...**".

→ Una volta stabilito il collegamento, il sistema visualizzerà una lista di servizi musicali internet o sottocategorie.

### 3 Per digitare una sotto categoria, premere **OK** (▶) o **ENTER** (▶▶). Per iniziare la riproduzione di un determinato servizio musicale, premere **OK** (▶). Per ritornare ad un livello più alto o per abbandonare il servizio musicale, andare alla visualizzazione di navigazione premendo **VIEW** o utilizzando il jog di navigazione e premere **BACK** (◀◀).

→ Se sono disponibili delle modalità di ordinamento per i servizi disponibili, queste verranno visualizzate alla riga in fondo al display. La modalità di ordinamento può essere modificata premendo i tasti morbidi (⬇) o (⬆).

*Nota:*

– Solamente **STATION** (stazione) può essere marcata come preferita.

– Ogni utente può avere le proprie stazioni preferite.

## Impostazione di opzioni

Per ogni sorgente/servizio esiste un menu di opzione eccetto per TUNER e AUX. I menu di opzioni disponibili sono descritti all'interno delle rispettive sezioni di sorgente/servizio nel presente manuale.

**1** Premere **INTERNET** seguito da **OPTIONS**.

**2** Premere il tasto morbido (◀) sul sistema per selezionare **"SET"**.

→ Qui sotto si trova una lista di opzioni possibili (ad esempio):

- SELECT USER (Selezione utente)
- SELECT NETWORK (Selezione del network)
- NETWORK CONFIGURATION (Configurazione della rete)
- WIRELESS CONFIGURATION (Configurazione senza fili)
- ENCRYPT CONFIGURATION (Configurazione della cifratura)
- PROXY CONFIGURATION (Configurazione proxy)
- WIRELESS INFORMATION (Informazione per collegamento senza fili)
- NETWORK INFORMATION (Informazioni sulla rete)
- PRODUCT INFORMATION (Informazioni sul prodotto)
- ONLINE UPGRADE (Potenziamento in linea)
- RESET SETTINGS (Ripristina impostazioni)

*Nota:*

– Questa lista opzionale potrebbe essere ampliata o modificata se nuovi servizi divengono disponibili.

**3** Utilizzare il jog di navigazione (o premere ▲ / ▼ sul telecomando) per selezionare le opzioni impostate desiderate e premere **OK** (▶) per confermare.

## SELECT USER (Selezione utente)

Il menu dell'utente visualizza i conti disponibili per facile selezione. Selezione di un conto di utente per reperire preferenze esclusive per utente all'interno di sorgente/servizio.

## SELECT NETWORK (Selezione del network)

Quest'opzione consente di scegliere tra le modalità di funzionamento senza fili ed Ethernet.

## NETWORK CONFIG (Configurazione della rete)

Configurazione della rete CA seconda del tipo di collegamento internet che si possiede, bisogna selezionare "DHCP" o "STATIC" per consentire che il sistema possa essere collegato ad internet. Consultare il provider del servizio per ottenere la corretta modalità IP.

Per utenti i cui sistemi sono impostati alla modalità "STATIC", bisogna completare i seguenti campi d'ingresso aggiuntivi:

- SET IP
- SET NETMASK
- SET GATEWAY
- SET DNS 1
- SET DNS 2

Consultare il fornitore del proprio servizio e digitare le necessarie impostazioni di collegamento per queste opzioni.

*Nota:*

– Il cambio della configurazione di rete è necessaria soltanto se il proprio sistema non funziona con la configurazione di default.

## WIRELESS CONFIG (Configurazione senza fili)

Questa funzione consente di impostare la l'impostazione senza fili.

Le seguenti impostazioni devono essere completate secondo l'impostazione del punto di accesso:

- Modalità senza fili: Infrastrutture o Adhoc
- ESSID (sensibili al contesto)
- Configurazione canale

## ENCRYPTION CONFIG (Configurazione della cifratura)

ENCRYPT CONFIG consente di attivare/disattivare la cifratura WEP per funzionamento senza fili. Se attivato, all'utente viene chiesto di digitare i codici di cifratura e di scegliere il codice uscente (il codice di invio impostato).

## PROXY CONFIG (Configurazione proxy)

Consultare il proprio fornitore del servizio per ottenere il corretto nome proxy e la porta proxy.

## WIRELESS INFO (Informazione per collegamento senza fili)

Selezionando questa funzione si visualizzerà la potenza del segnale del collegamento senza fili, il tipo di network scelto, ESSID del network, il canale utilizzato ed il livello di sicurezza. Potrebbe essere necessario regolare la posizione del micro sistema internet per poter ottenere la migliore ricezione.

## NETWORK INFO (Informazioni sulla rete)

Questa funzione riporta i dettagli del collegamento della propria rete.

## PRODUCT INFO (Informazioni sul prodotto)

Controlla l'informazione del corrente software.

## ONLINE UPGRADE (Potenziamento in linea)

Questa funzione vi consente di controllare la presenza di nuovi aggiornamenti di software. Se siete già un utente registrato, "My.Philips.com" vi avvertirà automaticamente via email di eventuali aggiornamenti del software.

## RESET SETTINGS (Ripristina impostazioni)

Selezionando questa funzione riporta il sistema all'impostazione di default.

## AVVERTENZA!

**Il ripristino delle impostazioni di default cancella tutte le informazioni memorizzate nelle opzioni impostate. Rimarrete registrati a "My.Philips.com".**

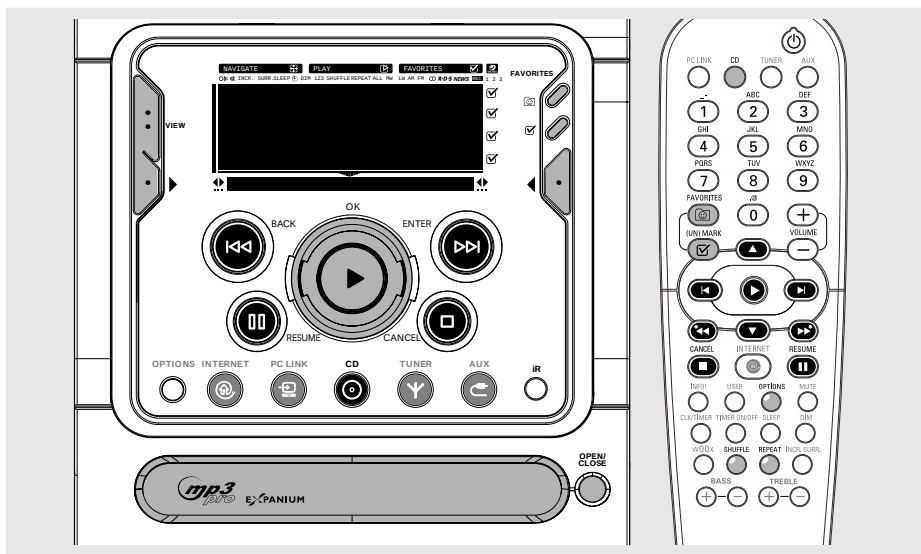
*Nota:*

– Per terminare l'accesso ad internet quando si cambia la modalità di sorgente CD o AUX, premere **OPTIONS** e selezionare opportunamente.

## Cenni su "My.Philips.com"

"My.Philips.com" offre un utensile personale online per la gestione le proprie scelte di divertimento. Esso è un servizio esclusivo per i proprietari di prodotti premium Philips collegati ad internet. Una volta registrato con My.Philips.com, sarà possibile:

- creare e personalizzare le proprie selezioni della musica.
- aggiornare le più recenti pubblicazioni o artisti preferiti.
- mantenersi pari passo con sviluppi della tecnologia e del software.
- contattare i fornitori del servizio della musica.
- rivedere ed ottenere informazioni sugli artisti e sui brani di musica premendo il tasto **INFO**!



## IMPORTANTE!

- Questo sistema è stato progettato per l'utilizzo di dischi di tipo normale. **Non utilizzare quindi accessori quali anelli di stabilizzazione dischi o fogli di trattamento dischi.**
- **Non caricare più di un disco per ogni vassoio.**

## Disco per la riproduzione

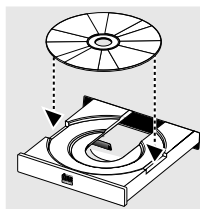
Questo sistema può riprodurre :

- Tutti i CD audio preregistrati
- Tutti i dischi CDR audio finalizzati e dischi CDRW audio
- I CD con file MP3 e/o MP3PRO (file con prolunga .mp3)



## Caricamento dei dischi

- 1 Per aprire il vassoio porta-CD, premere **OPEN/CLOSE**.
- 2 Caricare un disco con il lato dell'etichetta rivolto verso l'alto.
- 3 Premere di nuovo **OPEN/CLOSE** per chiudere il cassetto del disco.



- Il sistema rileva il tipo di disco che si sta caricando, "CD" o si visualizza "MP3 CD".
- Il sistema quindi procede a rilevare informazioni metadati per il disco.

### Nota:

- Per garantire buone prestazioni dell'impianto, prima di procedere, attendere finché il vassoio porta-CD non legge completamente il/i disco/dischi.
- In caso di MP3-CD, il tempo di lettura del disco potrebbe essere superiore a 10 secondi, se il numero di canzoni che si trovano nel disco è notevole.

## Funzionamento di base

### Riproduzione di un disco

- Premere ►.

### Per interrompere una riproduzione

- Premere II.  
→ Il tempo del brano corrente lampeggia.
- Per riprendere la riproduzione, premere di nuovo II.

### Per arrestare la riproduzione

- Premere ■.

## Selezione di un brano/passaggio desiderato

### Per selezionare un brano desiderato

#### – Durante la riproduzione

- Premere ripetutamente ◀◀ o ▶▶ (o ◀ / ▶ sul telecomando) fino a quando si visualizza il giusto brano.

#### – Nella modalità di stop

- Utilizzare il jog di navigazione (o premere ▲ / ▼ sul telecomando) fino a quando il brano desiderato viene evidenziato.
- Premere ► per iniziare la riproduzione.

### Per la ricerca di un particolare passaggio durante la riproduzione

- Premere e tenere premuto ◀◀ o ▶▶ (oppure ◀ / ▶ sul telecomando) fino a quando il passaggio desiderato viene trovato.  
→ Durante la ricerca, il volume viene ridotto.

### Per saltare all'inizio del brano corrente durante la riproduzione

- Premere ◀◀ (◀) una volta.

## Ripetizione e Riproduzione casuale

È possibile selezionare e cambiare le varie modalità di riproduzione prima o durante la riproduzione.

### Ripetizione della riproduzione

- 1 Premere ripetutamente **REPEAT** sul telecomando per selezionare quanto segue :  
→ **REPEAT TRACK** – riproduce il brano corrente  
→ **REPEAT ALL** – ripete l'intero disco.
- 2 Per riprendere la normale riproduzione, premere **REPEAT** fino a quando si visualizza "REPEAT OFF".

### Riproduzione casuale

- 1 Premere **SHUFFLE** sul telecomando.  
→ **SHUFFLE** viene mostrato e "SHUFFLING" viene visualizzato.  
→ Tutti i brani o quelli preferiti (se la modalità preferiti è attiva) verranno riprodotti in ordine casuale.
- 2 Per riprendere la riproduzione, premere di nuovo **SHUFFLE**  
→ **SHUFFLE** scompare.

## Riproduzione di un CD MP3

- 1 Caricare un CD MP3.  
→ Verrà visualizzato "ANALYZING DISC".
- 2 Premere il tasto morbido (◀ oppure ▶) per selezionare le seguenti opzioni dalla visualizzazione di navigazione: ALBUM (nome della directory sul disco), PLAYLIST (lista di riproduzione) o TRACK (brano).
- 3 Utilizzare il jog di navigazione (o premere ▲ / ▼ sul telecomando) fino a quando la voce desiderata viene evidenziata.

- 4 Premere ► per iniziare la riproduzione.
- Premendo il tasto **REPEAT** o **SHUFFLE**, si ripeterà o mescola l'ultima opzione selezionata.
  - **REPEAT** — riproduce album/lista di riproduzione/artista brano corrente.
  - **REPEAT ALL** — ripete tutto album/liste di riproduzione/artisti/brani.
  - **SHUFFLE** — ripete in ordine casuale album/liste di riproduzione/artisti/brani.



- 1 La voce selezionata viene visualizzata (nome album, lista di riproduzione, nome artista o nome CD MP3).
- 2 Nome del brano.
- 3 Tempo di riproduzione scaduto.
- 4 Si visualizza il nome dell'artista. Se 1 mostra il nome dell'artista, quello dell'album si visualizza qui.
- 5 Il nome del prossimo brano.

## Marcatura di brani preferiti

Questa funzione consente di memorizzare i brani preferiti per facile riproduzione la prossima volta che si carica di nuovo il CD/CD MP3. Esso può memorizzare fino a 50 brani per un CD normale e 128 brani per un CD MP3. Utenti diversi possono registrare diverse preferenze sullo stesso CD/CD MP3 utilizzando ID (identificazione) individuale.

Si possono anche registrare e gestire le preferenze sul proprio CD/CD MP3 in **"My.Philips.com"** (per maggiori informazioni, consultare "My.Philips.com").

- 1 Utilizzare il jog di navigazione (o premere ▲ / ▼ sul telecomando) per scorrere tutti i brani.
- 2 Premere **(UN)MARK** per aggiungere delle voci nella lista dei preferiti.
  - L'icona appare accanto al brano selezionato.
- Ripetere quest'operazione per selezionare altri brani da aggiungere alla lista dei preferiti.
  - Il prossimo brano selezionato apparirà alla fine della lista.
  - Se si tenta di programmare più di 50 brani (CD)/128 (CD MP3), si visualizza **"NO MORE FAVORITES CAN BE ADDED"**.

## Attivazione della lista delle preferenze

- Premere **FAVORITES** .

## Disattivazione della lista delle preferenze

- Premere **CD**.

## Riproduzione di una lista di preferenze

- Premere **FAVORITES** seguito da **OK** .

## Annullamento di un brano preferito

- Premere **(UN)MARK** sul brano marcato.

## Cancellazione di tutti i brani preferiti

- 1 Premere e tenere premuto **(UN)MARK** per più di **tre secondi**.
  - Si visualizzerà **"DO YOU WANT TO DELETE CD FAVORITES?"**, seguito dalle opzioni **"YES"** e **"NO"**.
- 2 Premere il tasto morbido (►) sul sistema per selezionare **"YES"**.

*Nota:*

— Quando la funzione **FAVORITES** è attiva, nessuna altro brano può essere marcato.

## Informazione sull'artista e sul titolo

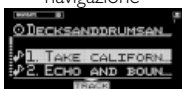
Il sistema è in grado di visualizzare informazioni dell'artista e del titolo quali titolo del CD, nome dell'artista, genere di musica, titoli dei brani e così via (metadati).

### CD

Quando nessuna informazione è disponibile i brani sul CD vengono visualizzati in ordine numerico. Se informazioni sull'artista e sul titolo vengono rilevate, si visualizzerà invece i titoli delle canzoni.

con informazioni sull'artista e sul titolo

visualizzazione di  
navigazione

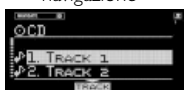


visualizzazione di  
riproduzione



senza informazioni sull'artista e sul titolo

visualizzazione di  
navigazione



visualizzazione di  
riproduzione



## Richiesta online di informazioni del CD audio

- 1 Mentre nella modalità, premere **OPTIONS**.  
→ Sullo schermo si visualizza una lista di opzioni.



- 2 Utilizzare il jog di navigazione (o premere ▲ / ▼ sul telecomando) per selezionare "**GET CD INFO**" e premere **OK** (►) per confermare.  
→ Le informazioni rilevate sostituiranno i numeri dei brani di default sullo schermo.

Se è disponibile ulteriore informazione, sullo schermo si visualizzerà "**MULTIPLE MATCHES**".

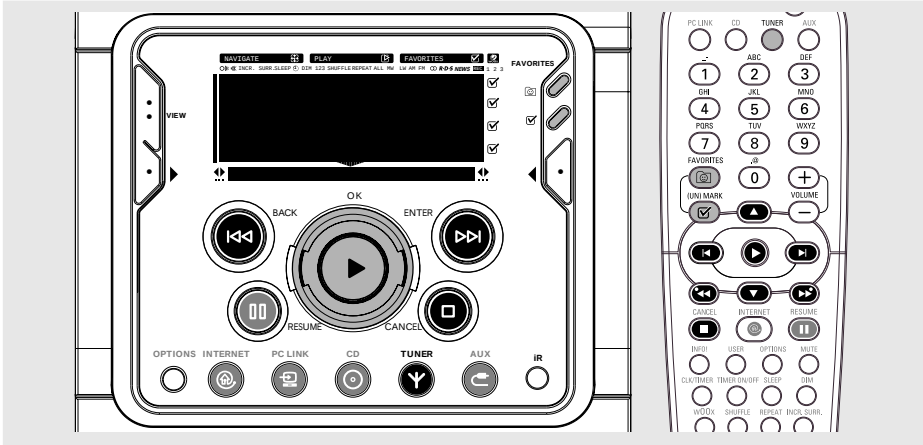
- Premere **OPTIONS** ed utilizzare il jog di navigazione per selezionare "**NEXT CD INFO**" e premere **OK** (►) per confermare l'alternativa informazione sul CD.

## Per ritornare all'informazione sul CD (in ordine numerico)

- Premere **OPTIONS** ed utilizzare il jog di navigazione per selezionare "**RESET CD INFO**".  
→ I brani verranno visualizzati in ordine numerico (ad esempio, TRACK 1, TRACK 2, ...).

## CD MP3

Se si vuole sostituire i nomi dei file e quelli della directory sul display con quelli dell'artista, dell'album e del brano, premere **OPTIONS**. Utilizzare il jog di navigazione (o premere ▲/▼ sul telecomando) per selezionare "**READ MP3CD INFO**" e premere **OK** (►) per confermare. Per iniziare a leggere quest'informazione, usare il tasto morbido per selezionare "**YES**". Questo ci impiegherà diversi minuti, ma va fatto una sola volta per ogni CD MP3. A questo punto si può accedere ad altre modalità di ordinamento come il nome dell'artista o dell'informazione del titolo premendo il tasto morbido (►) o (◄).



## Sintonizzazione sulle stazioni radio

- 1 Per selezionare la modalità **TUNER**, premere **TUNER**.  
→ Si visualizza "**TUNER**". Pochi secondi dopo, verrà visualizzata la frequenza radio attuale.  
→ Se una stazione FM viene ricevuta in stereo, sul display comparirà  $\sigma$ .
  - 2 Premere nuovamente **TUNER** per selezionare la gamma di lunghezze d'onda desiderata : FM, MW e LW.
  - 3 Premere e tenere premuto **◀◀** o **▶▶** (o premere **◀◀** / **▶▶** sul telecomando), finché l'indicazione di frequenza non inizia a cambiare, quindi rilasciare il pulsante.  
→ Sul display viene visualizzato "**SEARCHING...**", finché non viene rilevata una stazione radio con una forza di segnale sufficiente.
  - 4 Se necessario, ripetere il passo 3 sino ad individuare la stazione desiderata.
- Per sintonizzarsi su una stazione debole, premere brevemente e ripetutamente **◀◀** o **▶▶** (**◀◀** / **▶▶**), finché non si ottiene la ricezione ottimale.

## Memorizzazione di stazioni radio preferite

Si possono memorizzare fino a 40 stazioni radio in totale. La funzione di preferite è sempre attiva nella modalità di Sintonizzazione.

### Programmazione automatica delle preselezioni

- Impostazione Plug and Play (vedere "Funzioni di base – Plug and Play").
- OPPURE**
- 1 Per selezionare la modalità **TUNER**, premere **TUNER**.
  - 2 Premere e tenere premuto **FAVORITES** fino a quando si visualizzerà "**AUTO PROGRAM FAVORITE STATIONS?**" seguito dalle opzioni "**YES**" e "**NO**".
  - 3 Premere il tasto morbido (**▶**) sul sistema per selezionare "**YES**".  
→ Si visualizza "**AUTO PROGRAM IN PROGRESS...**".  
→ Il sistema memorizza automaticamente le stazioni radio con sufficiente forte segnale, inizia dalle stazioni RDS seguito dalle bande d'onda FM, MW e LW rispettivamente. Stazioni deboli RDS potrebbero essere memorizzate in preimpostazioni seguenti.

# Ricezione radio

→ Quando tutte le stazioni radio disponibili sono memorizzate oppure viene usata la memoria per 40 preimpostazioni, l'ultima stazione radio preimpostata (oppure la prima stazione RDS disponibile) verrà riprodotta.

## Per uscire dalla modalità preimpostata manuale

- Premere .

## Programmazione manuale delle preselezioni

- 1 Sintonizzarsi sulla stazione desiderata (vedere "Sintonizzazione sulle stazioni radio").
- 2 Premere **(UN)MARK** .
- La corrente stazione verrà memorizzata col successivo numero di preimpostazione disponibile.
- Per memorizzare altre stazioni radio di preselezione, ripetere i **punti da 1 a 2**.

### Nota:

- Se una radio stazione radio è registrata in una delle preimpostazioni, non potrà essere registrata nuovamente sotto un numero diverso.
- La funzione di preferenze per questa sorgente non è automatica e non relativa all'utente. La stessa lista di preferenze si riferisce a tutti gli utenti.
- Se si tenta di memorizzare più di 40 stazioni radio preimpostate, si visualizza "**NO MORE FAVORITES CAN BE ADDED**".

## Selezione di una stazione radio programmata

- 1 Utilizzare il jog di navigazione (o premere  /  sul telecomando) per selezionare le stazioni radio preimpostate dalla lista delle preferite.
- 2 Premere **OK**  per confermare.
- Il numero preselezionato, la frequenza radio e la banda d'onda vengono visualizzati.

### OPPURE

- Premere  /  sul telecomando.

## Cancellazione di una stazione radio preferita

- 1 Utilizzare il jog di navigazione (o premere  /  sul telecomando) per selezionare una stazione radio preimpostata dalla lista delle preferite.
- 2 Premere **(UN)MARK** .
- L'icona  scomparirà.
- I numeri preimpostato di tutte le stazioni programmate nella lunghezza d'onda con un numero maggiore vengono diminuite di uno.

## Cancellazione di tutte le stazioni radio preferite

- 1 Nella modalità di sintonizzazione, premere e tenere premuto **(UN)MARK**  per più di **tre secondi**.
- 2 Premere il tasto morbido  sul sistema per selezionare "**YES**".

## RDS

L'RDS (**R**adio **D**ata **S**ystem) è un servizio di trasmissione che consente l'invio da parte delle stazioni FM di informazioni supplementari, oltre al normale segnale radio FM. Queste informazioni aggiuntive possono contenere:

**Nome della stazione:** Viene visualizzato il nome della stazione radio.

**Tipo di programma:** I seguenti tipi di programmi possono essere ricevuti dal sintonizzatore: notiziari, affari, informazioni, sport, didattica, teatro, cultura, scienze, varie, musica pop, musica rock, musica M.O.R. (middle of the road), musica leggera, musica classica, altri tipi di musica, nessun tipo.

**Testo radio (RT):** Sul display vengono memorizzati messaggi di testo.

### Ricezione di una stazione radio RDS

- Sintonizzazione su una stazione radio dalla banda FM.  
→ Se la stazione radio trasmette il segnale RDS, sul display compariranno il logo RDS e il nome della stazione radio.
- Per attivare/disattivare lo scorrimento del testo RDS, premere **OPTIONS**.

## Impostazione dell'orologio RDS

Alcune stazioni radio RDS potrebbero trasmettere un orario reale d'orologio ad un intervallo di ogni minuto. È possibile impostare l'orologio utilizzando un segnale orario che viene trasmesso assieme al segnale RDS.

- 1 Premere **CLK/TIMER due volte**.  
→ "**00:00**" o l'orario corrente inizia a lampeggiare.
- 2 Premere il tasto morbido (⏏) sull'apparecchio.  
→ Verrà visualizzato "**SEARCHING FOR RDS TIME...**".  
→ Quando viene letta l'ora RDS, verranno visualizzati "**RDS TIME FOUND**". L'ora attuale verrà visualizzata per 2 secondi e memorizzata automaticamente.  
→ Se la stazione RDS non trasmette l'ora RDS entro 90 secondi, verrà visualizzato "**NO RDS TIME**".

### Nota:

– Alcune stazioni RDS possono trasmettere un segnale orario in tempo reale a intervalli di un minuto. La precisione dell'ora trasmessa dipende dalla stazione RDS che la invia.

# Funzioni personalizzate ed interattive

## Multipli utenti

Quest'apparecchio è predisposto per la personalizzazione di multipli utenti. Le proprie selezioni personali sono soggette ad un conto di un utente. Questa funzione è disponibile solamente per PC LINK, INTERNET e CD.

### Creazione del proprio conto di utente

Vedere "Operazioni preliminari – Registrazione".

### Selezione di un conto di utente

- 1 Premere **USER** sul telecomando.  
→ Si visualizzeranno i conti di utenti disponibili.



- 2 Utilizzare il jog di navigazione (o premere ▲ / ▼) sul telecomando per selezionare e quindi premere **OK** (►) per confermare.

## Preferenze

In qualsiasi modalità, si possono gestire facilmente i brani e le stazioni preferiti utilizzando i tasti **FAVORITES** (📁) e **(UN)MARK** (👍).

### Creazione della lista delle preferenze

Quando nella modalità CD/PC LINK/INTERNET, premere **(UN)MARK** (👍) o per aggiungere/rimuovere dei brani o delle stazioni alla/dalla lista delle preferenze. Nella modalità SINTONIZZAZIONE, premere **(UN)MARK** (👍) per annullare delle stazioni radio e tenere premuto **(UN)MARK** (👍) per programmarle automaticamente.

### Richiamare la lista delle preferenze

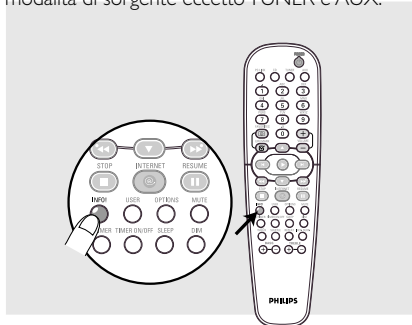
Per riprodurre dalla lista delle preferenze, premere **FAVORITES** (📁), selezionare un brano o una stazione, seguito da **OK** (►).

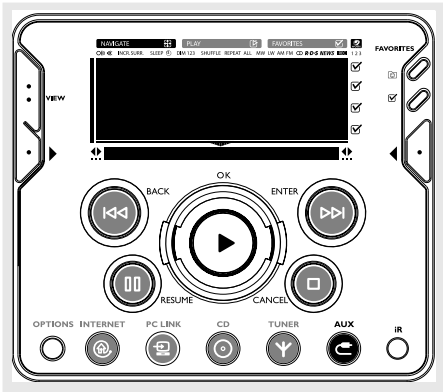
### Ritorno alla lista normale (uscita dalla lista delle preferenze)

Premere il rilevante tasto della sorgente (CD, PC LINK o INTERNET). Esempio, se si è già nella lista delle preferenze del **CD**, premendo questo tasto si disattiva detta lista e si ritorna alla lista normale.

## Ottenere extra informazione

Quando viene premuto il tasto "INFO!", extra informazione sulla voce in corrente riproduzione verrà inviata direttamente al proprio email. La funzione INFO! opera all'interno di tutte le modalità di sorgente eccetto TUNER e AUX.





Questa sorgente consente di collegare dispositivi di suono esterni e riprodurne il suono attraverso gli altoparlanti incorporati del sistema.

## Collegamento di un dispositivo esterno

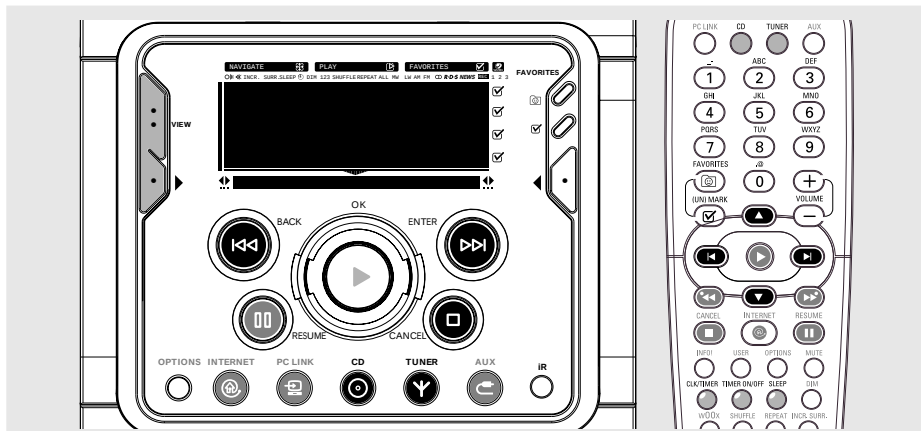
- Collegare i terminali dell'uscita audio del dispositivo esterno ai terminali **AUX/CDR IN** del proprio sistema.

## Ascolto dalla sorgente esterna

- 1 Premere **AUX** per selezionare "**AUX**" quando collegato ad una TV un VCR oppure un lettore laser di disco.  
**OPPURE**
  - Premere **AUX nuovamente** per selezionare "**CDR/DVD**" quando collegati ad un registratore di CD o ad un lettore di DVD.
- 2 Riprodurre il dispositivo esterno.
  - Quando viene selezionata la modalità CDR/DVD, qualsiasi apparecchio audio collegata ai terminali LINE OUT di questo micro sistema verrà silenziato. Non sarà possibile registrare o ascoltare del suono da apparecchi collegati al terminale LINE OUT.

### Nota:

- Si consiglia di non ascoltare o registrare dalla stessa sorgente simultaneamente.
- Tutte le funzioni di controllo audio (INCR. SURR., BASS/TREBLE, ad esempio) sono disponibili da selezionare.
- Per dettagli consultare le istruzioni per l'uso dell'apparecchiatura collegata.



## IMPORTANTE!

**Nella modalità Eco Power Standby, non è possibile attivare la funzione Clock (orologio) o timer.**

## Visualizzazione dell'orologio

L'orologio (se impostato) viene visualizzato in modalità Standby.

**Per visualizzare l'orologio in una qualsiasi modalità sorgente (ad esempio CD o TUNER)**

- Premere **CLK/TIMER** sul telecomando.  
→ L'orologio verrà visualizzato per alcuni secondi.  
→ Se l'orologio non è stato impostato, verrà visualizzato "--:--".

## Impostazione dell'orologio

L'orologio può essere impostato in modalità a 12 o 24 ore (ad esempio "12:00 AM" o "00:00").

- 1 Nella modalità di standby o visualizza orologio, premere **una volta CLK/TIMER**. In qualsiasi modalità di sorgente, premere **due volte CLK/TIMER**.  
→ "12:00 AM" o "00:00" oppure l'ora corrente.

- 2 Premere il tasto morbido sinistro (▶) per selezionare la modalità di orario di 12 o 24 ore.
- 3 Premere ◀◀ o ▶▶ (o ◀ / ▶ sul telecomando) per passare tra impostazione delle ore e dei minuti.  
→ Le ore o i minuti lampeggiano.
- 4 Utilizzare il jog di navigazione (o premere ▲ / ▼ sul telecomando) per impostare l'ora ed i minuti.
- 5 Per memorizzare l'impostazione, premere nuovamente **CLK/TIMER**.  
→ L'orologio inizierà a funzionare.

## Per uscire senza memorizzare l'impostazione

- Premere ■.

### Nota:

- L'impostazione dell'orologio viene annullata se si scollega il cavo di alimentazione o se si verifica un'interruzione di corrente.
- Durante l'impostazione dell'orologio, se non si preme alcun pulsante per 90 secondi, l'impianto disattiva automaticamente la modalità di impostazione dell'orologio.
- Per impostare automaticamente l'orologio tramite il segnale orario nel segnale RDS, vedere la sezione "Ricezione radio – Impostazione dell'orologio RDS".

## Impostazione del timer

L'impianto può passare automaticamente alla modalità CD, TUNER, INTERNET o PC LINK a un'ora preimpostata, per fungere da allarme sveglia.

### IMPORTANTE!

- **Prima di impostare il timer, assicurarsi che l'orologio sia impostato correttamente.**
- **Il timer rimane sempre attivato dopo l'impostazione.**
- **Il volume del timer aumenterà gradualmente dal livello minimo fino a raggiungere il livello massimo di volume sintonizzato.**
- **Se non viene premuto nessun tasto entro 30 minuti dopo la sveglia con il timer, il sistema passa alla modalità standby.**

- 1** Premere e tenere premuto **CLK/TIMER** sul telecomando per oltre **due secondi**.  
 → "12:00 AM" o "00:00" o l'ultima impostazione del timer inizia a lampeggiare.  
 →  inizia a lampeggiare.  
 → La sorgente selezionata si illumina, mentre le altre sorgenti disponibili lampeggiano.
- 2** Premere **CD, TUNER, INTERNET** o **PC LINK** per selezionare la sorgente desiderata.  
 → Per la modalità CD, il timer vi sveglierà riproducendo il primo brano del disco o della lista delle preferenze. Se la piastra del disco è vuota, passa alla modalità di sintonizzazione.  
 → Per la modalità di sintonizzazione, il timer vi sveglierà riproducendo l'ultima stazione radio sintonizzata.  
 → Per la modalità INTERNET o PC LINK, il timer vi sveglierà riproducendo l'ultima musica streamata. Se il collegamento non è di successo, passa alla modalità di sintonizzazione.
- 3** Premere **◀◀◀** o **▶▶▶** (o **◀** / **▶** sul telecomando) per passare tra impostazione delle ore e dei minuti.  
 → Le ore o i minuti lampeggiano.

- 4** Utilizzare il jog di navigazione (o premere **▲** / **▼** sul telecomando) per impostare l'ora ed i minuti.

- 5** Per memorizzare l'ora di attivazione, premere **CLK/TIMER**.  
 → Verrà visualizzato "**TIMER**", seguito dal timer impostato "**XX:XX**", quindi dalla sorgente selezionata.  
 →  rimarrà visualizzato sul display.  
 ● All'ora preimpostata, la sorgente selezionata verrà riprodotta.

### Per uscire senza memorizzare l'impostazione

- Premere **■**.

#### Nota:

- *Durante l'impostazione del timer, se non si preme alcun pulsante per 90 secondi, l'impianto disattiva automaticamente la modalità di impostazione timer.*

### Controllo del timer

- Premere **una volta CLK/TIMER** sul telecomando.  
 → Se il timer è stato attivato, l'informazione impostata viene visualizzata.

### Attivazione/disattivazione del timer

- Premere ripetutamente **TIMER ON/OFF** sul telecomando.  
 → Se attivato, l'ultima informazione impostata del timer viene visualizzata per alcuni secondi.  
 → Se disattivato, si visualizza "**TIMER OFF**".

# Orologio/Timer

## Impostazione del timer Sleep (spegnimento)

Il timer Sleep consente la commutazione automatica dell'impianto nella modalità Standby a un'ora preimpostata.

- 1 Per impostare un'ora, premere più volte **SLEEP** sul telecomando.

→ Si possono selezionare le seguenti opzioni (ora in minuti) :

**15 → 30 → 45 → 60 → 90 → 120 →**

**OFF → 15 ...**

→ Verrà visualizzato "**XX MINUTES**" o "**OFF**". "**XX**" è l'ora espressa in minuti.

- 2 Al raggiungimento dell'intervallo di tempo desiderata, interrompere premendo il pulsante **SLEEP**.

→ Sul display comparirà **SLEEP**, tranne per la modalità "**OFF**".

→ Il timer Sleep è ora impostato. Prima che avvenga la commutazione nella modalità Standby, verrà visualizzato un conto alla rovescia di 10 secondi.

**"10 SECONDS" → "9 SECONDS"...**

**→ "1 SECOND" → "SLEEP"**

**Per controllare il periodo di tempo rimanente dopo il timer di sonno è stato attivato**

- Premere **una volta SLEEP**.

**Per cambiare il tempo di sonno programmato**

- Premere nuovamente **SLEEP** mentre si visualizza il rimanente tempo di sonno.  
→ Sul display si visualizzeranno le opzioni successivi del timer di sonno.

**Per disattivare il timer Sleep**

- Premere più volte **SLEEP** finché non viene visualizzato "**OFF**" o premere il pulsante **STANDBY ON**.

## Manutenzione

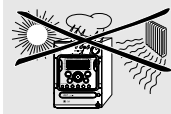
Per pulire un CD, utilizzare un panno morbido e non peloso, partendo dal centro e procedendo in linea retta verso il bordo del disco. Non utilizzare sostanze detergenti che potrebbero danneggiare il disco! Scrivere solo sulla parte stampata del CDR o CDRW, utilizzando esclusivamente un pennarello con punta in feltro morbida.



Pulire l'apparecchio con un panno senza sfilacci, leggermente inumidito. Non usare nessun detersivo poiché potrebbero avere un effetto corrosivo.



Non esporre l'apparecchio, le batterie o i dischi CD all'umidità, alla pioggia, a sabbia o polvere o al calore eccessivo (causato da un elemento di riscaldamento o dalla luce diretta del sole). Tenere sempre il vassoio porta-CD chiuso per evitare l'accumulo di polvere sulle lenti.



## AMPLIFICATORE

Potenza di uscita ..... 2 x 100 W MPO  
 ..... 2 x 50 W RMS<sup>(1)</sup>  
 Rapporto segnale-rumore .....  $\geq 70$  dBA (IEC)  
 Risposta in frequenza ..... 50 – 16000 Hz,  $\pm 3$  dB  
 Sensibilità ingresso  
 AUX In/CDR/DVD In ..... 500 mV/1 V  
 Uscita  
 Altoparlanti .....  $\geq 6 \Omega$   
 Cuffie ..... 32  $\Omega$  – 1000  $\Omega$   
 Uscita subwoofer ..... 1,3 V  $\pm 2$  dB,  $> 22000 \Omega$   
 Line Out ..... 500 mV  $\pm 2$  dB,  $> 22000 \Omega$   
 (1) (6  $\Omega$ , 1 kHz, 10% THD)

## INTERNET/PC LINK / MP3-CD

Input  
 Jack RJ45 ..... IEEE 802,3  
 Specifiche MP3  
 Risposta di frequenza (256 kbps)  
 ..... da 63 a 14000 Hz  
 Rapporto segnale/rumore .....  $\geq 67$  dBA  
 Separazione dei canali .....  $\geq 40$  dB (1 kHz)  
 Distorsione armonica totale (256 kbps)  $< 0,05\%$   
 Velocità di trasferimento ..... 32 – 256 kbps  
 Frequenza di campionatura .....  
 ..... 16, 22,05, 24, 32, 44,1, 48 kHz

## LETTORE CD

Numero di brani preferiti ..... CD – 50  
 ..... CD MP3 – 128  
 Risposta in frequenza ..... 20 – 20000 Hz  
 Rapporto segnale-rumore .....  $\geq 76$  dBA  
 Separazione canali .....  $\geq 79$  dB (1 kHz)  
 Distorsione armonica totale .....  $< 0,02\%$  (1 kHz)

## SINTONIZZATORE

Gamma FM ..... 87,5 – 108 MHz  
 Gamma MW ..... 531 – 1602 kHz  
 Gamma LW ..... 153 – 279 kHz  
 Numero di preselezioni ..... 40  
 Antenna  
 FM ..... Filo da 75  $\Omega$   
 AM ..... Antenna a telaio

## ALTOPARLANTI

Sistema ..... A 2 vie sistema con  
 'top firing' wOOx membrana  
 Impedenza ..... 6  $\Omega$   
 wOOx ..... 'top firing' wOOx membrana 1 x 5"  
 Woofer ..... cono d'alluminio 1 x 5,25"  
 Tweeter ..... 1 x 1" cono  
 Dimensioni (l x a x p) ..... 180 x 244 x 227 (mm)  
 Peso ..... 3 kg ciascuno

## GENERALE

Materiale/finitura ..... Polistirene/Metallo  
 Alimentazione in c.a. .... 220 – 230 V/50 Hz  
 Assorbimento di corrente  
 Attivo ..... 80 W  
 Standby ..... 15 W  
 Eco Power Standby .....  $< 0,5$  W  
 Dimensioni (l x a x p) ..... 175 x 244 x 366 (mm)  
 Peso (senza altoparlanti) ..... 5,0 kg  
 Senza fili ..... conforme a IEEE 802.11b

***Le specifiche e l'estetica sono suscettibili di modifiche senza preavviso.***

# Individuazione dei guasti

## AVVERTENZA

**Non tentare in nessun caso di riparare personalmente l'impianto, per non invalidare la garanzia. Non aprire l'apparecchio, onde evitare il rischio di scossa elettrica.**

**In caso di guasti, verificare innanzitutto i punti elencati di seguito, prima di portare a far riparare l'apparecchio. Se non si è in grado di risolvere il problema seguendo i suggerimenti indicati sotto, rivolgersi al rivenditore o al Centro di assistenza.**

## Problema

## Soluzione

### Operazioni CD/CD MP3

**"NO CD AVAILABLE! PLEASE INSERT CD" viene visualizzato**

- Inserire un disco.
- Verificare se il disco è inserito capovolto.
- Attendere che la condensa sulla lente evaporì.
- Sostituire o pulire il disco; vedere ("Manutenzione").

**"UNRECOGNIZED DISC FORMAT" viene visualizzato**

- Controllare che non vi siano graffi o macchie sul disco.
- Sostituire o pulire il disco; vedere ("Manutenzione").

### COLLEGAMENTO AD INTERNET

**L'apparecchio non si collega ad internet**

- Premere un'altra volta INTERNET.
- Assicurarsi di aver configurato correttamente la rete domestica (provare a collegare ad internet da un PC sulla stessa rete).

**Non reperire dell'audio dal prodotto anche se il collegamento ad internet da un PC funziona.**

- Controllare le impostazioni della rete nel prodotto.

**Su alcuni servizi musicali, questa ha degli "intoppi".**

- Provare a cambiare le impostazioni del buffer audio nelle opzioni dell'apparecchio.

### RICEZIONE RADIO

**La qualità della ricezione radio è scarsa.**

- Se il segnale è troppo debole, regolare l'antenna o collegare un'antenna esterna per migliorare la ricezione.
- Aumentare la distanza tra l'impianto Micro e il televisore o videoregistratore.

## GENERALE

|                                                                |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |
|----------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>Il sistema non risponde quando si premono i tasti.</b>      | <ul style="list-style-type: none"> <li>– Rimuovere la spina dell'alimentazione CA per un minuto. Quindi ricollegarla ed accendere il sistema.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |
| <b>Non proviene alcun audio o l'audio è di qualità scarsa.</b> | <ul style="list-style-type: none"> <li>– Regolare il volume.</li> <li>– Scollegare le cuffie.</li> <li>– Verificare che gli altoparlanti siano collegati correttamente.</li> <li>– Verificare che il filo spellato dell'altoparlante sia correttamente inserito.</li> <li>– Assicurarsi che il CD MP3 sia stato registrato con una velocità di trasferimento entro 32 e 256 kbps con una frequenza di campionamento di 16 kHz, 22,05 kHz, 24 kHz, 32 kHz, 44,1 kHz o 48 kHz.</li> </ul> |
| <b>Le uscite audio sinistra e destra sono invertite.</b>       | <ul style="list-style-type: none"> <li>– Verificare i collegamenti e l'ubicazione degli altoparlanti.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |
| <b>Il telecomando non funziona correttamente.</b>              | <ul style="list-style-type: none"> <li>– Selezionare la sorgente (ad esempio CD o TUNER) prima di premere il pulsante funzione (▶, ◀, ▶).</li> <li>– Ridurre la distanza tra il telecomando e l'apparecchio.</li> <li>– Inserire le batterie con le relative polarità (segni + / -) allineate come indicato.</li> <li>– Sostituire le batterie.</li> <li>– Puntare il telecomando verso il sensore a raggi infrarossi dell'apparecchio.</li> </ul>                                      |
| <b>Il timer non funziona.</b>                                  | <ul style="list-style-type: none"> <li>– Impostare correttamente l'orologio.</li> <li>– Premere TIMER ON/OFF per accendere il timer.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |
| <b>Non tutti i pulsanti luminosi emettono luce.</b>            | <ul style="list-style-type: none"> <li>– Per selezionare la modalità di visualizzazione DIM OFF, premere DIM.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |
| <b>L'impostazione dell'orologio/timer si è cancellata.</b>     | <ul style="list-style-type: none"> <li>– Si è verificata un'interruzione di corrente o è stato scollegato il cavo di alimentazione. Risetare l'orologio/timer.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |